

bb 12. a hajdusági festőművészek tárlata

vid-lm

1961. november 12.

debrecenben vasárnap a déri muzeum kiállítási termeiben ünnepélyesen megnyitották a hajdusági festőművészek őszi tárlatát, a megnyitón ott volt gódor ferenc, az mszmp hajdu-bihar megyei bizottságának első titkára, dr. kónya istván a debreceni kossuth lajos tudományegyetem tanszékvezető docense, a debreceni városi tanács végrehajtóbizottságának tagja méltatta a tárlatot.

huszonhárom hajdusági művész 78 alkotását két teremben mutatták be, az idei tárlatot a debreceni hatszázéves jubileuma alkalmából kiírt pályázat jegyében rendezték, mert azon a pályadíjas alkotásokat is kiállították.

az őszi tárlat után erdey dezső budapesti szobrászművész emlék-kiállítását nyitották meg a debreceni muzeumban, majd ezt követően munkácsy Mihály művészetéről vetített képek előadást tartottak./mtiö

18.33

--

- 6 -

v é g e

MTI.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, I., Fém utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-590
A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.



mti bel f ö l d i h i r e k

1961. november 13.

bb. 1. kulturális tervek 70 000 budapesti textilipari dolgozó művelődésére

1/ni/rj sr

1961. november 13.

a budapesti textilipari üzemekben foglalkoztatott 70 000 munkás - közöttük mintegy 50 000 nődolgozó - és családtagjaik művelődésének előmozdítására ősztől-tavaszig terjedő kulturális tervet dolgoztak ki. a program végrehajtásában ebben a művelődési idényben is a kulturális otthonoknak jut a legnagyobb szerep. ezek könyvtáraiban, klubszobáiban, szakköri helyiségeiben, de különösen rendszeres mozielőadásain vagy műsoros rendezvényein havonta többtízezen találhatnak művelődési lehetőséget, hasznos szórakozást. a textilüzemekben szervezett 71 munkásakadémia közül néhány az újpesti gyapjuszövőgyár művelődési házában működik. programjában kétéves műszaki akadémia, nők akadémija, továbbá irodalmi előadássorozat szerepel. s mivel a művelődési ház a nagyközönség előtt is nyitva áll, a terület lakossága számára is tartanak általános ismereteket nyújtó előadássorozatot. az intézmény egyébként a 65 textilüzemi könyvtár egyik legjobb propagandistája: a mozielőadások szüneteiben rendszeresen vetíti például az olvasómozgalmat népszerűsítő diafilmjeit, november 7-e alkalmából pedig a szovjet irodalomról nagyon szép kiállítást állított össze. a könyvtárat rendszertelenül látogató olvasókat írásos üzenetben figyelmeztetik: ne feledkezzenek meg legjobb barátaikról, a könyvekről.

valamennyi textiles üzem kulturális tervének közös vonása, hogy az üzem sajátos körülményeit, a dolgozók igényeit messzemenően figyelembe veszik. a kispesti textilgyárban például, ahol a folyamatban lévő rekonstrukciós munkák, az új gépek beállítása miatt igen nagy szükség van a műszaki továbbképzésre, 12 előadásból álló tanfolyamot rendeznek mindhárom szakmágy dolgozói részére, összesen mintegy 600 hallgatóval. az automata szövőgépek kezelésére száz dolgozót képeznek ki. az ipari és közgazdasági technikumon, gimnáziumban és az állami oktatás egyéb formáiban több mint ötszázan tanulnak. /mti/

--

- 1 -

bb.2. ismét a kasmir a nőruhák egyik legdivatosabb anyaga - a következő negyedére 10.000 négyzetmétert rendelt a kereskedelem a magyar posztógyártól

1 sz/gg/a/ ki

1961. november 13.

visszatért a nagyanyáink ifjkorában kedvelt és egyes népviseleteknél még ma is használatos kasmir divatja. igaz, hogy mintázata eltér a régítől, nem rózsás, hanem elmosódó absztrakt rajzos, de az alapszövet a régi, illetve annál még jobb tulajdonságokkal rendelkezik. most viszont nemcsak gyapjú, hanem 30 százalékban végtelenszátu nylonselymet használnak fel hozzá. a divat új követelményének a csepeli magyar posztógyár tesz eleget, ez a gyár kezdte meg a gyapjúkasmir gyártását.

a kereskedelem a jövő év első negyedére tízezer négyzetméter gyapjúkasmirt rendelt és a magyar posztógyár megegyezett a fonalkikészítő gyár erzsébeti telepével, hogy az ottani kis filmnyomó gépen mintázzák majd ezt az anyagot./mti/

..

bb.4. egy hónap alatt ötezer részvevő a munkásszállások irodalmi műsorain
1. sz/sze/a/ sr

1961. november 13.

budapest ötven nagyobb munkásszállásán egy hónappal ezelőtt kezdődtek meg a szót és a szakszervezetek egressy gábor művelődési klubja által szervezett irodalmi műsorok. az akcióban részvevő mintegy harminc művészből álló előadógárda tolmácsolásában egy hónap alatt ötezer szálláslakó ismerkedett meg irodalmunk legértékesebb alkotásaival. az idén utasítótársak szegődtek a munkásművelődés szolgálatába: az irodalmi színpadok működvelő együttesei ebben az idényben 150, gondosan összeválogatott műsorral toboroznak újabb irodalombarátokat a szálláslakók körében.

az évad befejezéséig hátralevő, több mint négyszáz előadás bővítését nyújt mind a hivatásos művészeknek, mind a működvelő együtteseknek arra, hogy újabb, az eddigieknél is igényesebb összeállításokkal szerepeljenek. ilyenek lesznek például legközelebbi műsoraik, a november közepétől sorra kerülő költői estek. a négy különböző összeállításban négy nagy költőnk életművének bemutatója lesz: szerelemdal a csikóbőrös kulacsához címen csokonai költészetével, szabadság, szerelem címmel petőfi verssel ismerkedhetnek meg a munkásszállások lakói; az értől az óceánig című előadás ady endre költészetét viszi el az otthonokba, a város peremén című est józsef attila életművének ismertetése lesz. ezek az előadások nemcsak művészi élményt, hanem irodalmi ismereteket is nyújtanak majd a szálláslakóknak a költők életéről, korokról és a társadalomról, amelyben éltek./mti/

- 2 -

bb. 3. érdekes fizikai jelenség, a statikus elektromos töltés okozhat az autóbuszoknál és a trolibuszoknál „áramütést”, - naponta gondosan ellenőrzik a földelést, hatszoros biztonsággal szigetelik az elektromos berendezéseket

1/nbj/rj sze

1961. november 13.

időnként arról panaszkodik egy-egy autóbusz, illetve trolibusz-utas, hogy felszálláskor, amint megfogta a kapaszkodót, - „megütötte” az áram. ennek a kellemetlen jelenségnek okairól a szakemberek a következőket mondták el:

- a kocsik kapaszkodóján időnként jelentkező elektromos töltés semmiféle összefüggésben nincs a belső elektromos berendezésekkel. a trolibusznál például az összes elektromos berendezést hatszoros biztonsággal szigetelik, ami megfelel a nemzetközi gyakorlatnak. az az elektromosság, amelyet a járművek kapaszkodóján „érez”, időnként az utas, ugynevezett statikus elektromosság. menetközben ugyanis a levegő és a jármű karosszériája között ugynevezett dörzselektromosság keletkezik, amely nehezen tud levezetődni, mert a járművek - a trolibusz és az autóbusz - gumikerekeken fut. az első felszálló utas „földeli”, ezt az elektromosságot, s ez ezért kellemetlen de teljesen veszélytelen.

- ennek a jelenségnek elhárítási módját világszerte keresik a szakemberek. az egyik lehetőség: a földelőlánc alkalmazása. itt azonban az a baj, hogy a lánc menetközben sokszor „ugrál”, és így nem tapad eléggé a talajhoz. mind a fővárosi autóbuszüzem, mindpedig a fővárosi villamosvasut trolibusz-részlege most már naponta ellenőrizteteti, vizsgálattja, hogy a földelő lánc megfelelően hosszú-e és a reá szerelt acélszöveg eléggé tapad-e a talajhoz.

- az „ütés”, elhárítására másik megoldásként kínálkozik, hogy az összes kocsik fogantyúját szigeteljék. a fővárosi autóbuszüzem már korábban hozzálátott ehhez a munkához. kiderült azonban a gyakorlat során, hogy az alkalmazott szigetelő anyag nem elé vastag, s azon is átüt az áram. az új és a főjavításból kikerült kocsik fogantyúját ezért most már vastagabb szigetelőanyaggal vonják be. ez a munka folyamatos és néhány hónap múlva befejeződik. a trolibusznál is igen nagy gondot fordítanak a kapaszkodók tökéletes szigetelésére.

miként világszerte, nálunk is tovább kutatják, keresik az ilyen statikus áram levezetésének legtökéletesebb módját./mti/

..

- 3 -

bb.6. miért rossz a parketta, miért folyik az ereszcatorna?-
négy héti vita egy rossz vízcsap miatt- népi ellenő-
rök az ujonnan tatarozott házakban

i zs/zs/a se

1961. november 13.

a 9. kerületi népi-ellenőrök a közelmúltban vizsgálatot tartottak a ferencváros ujonnan tatarozott házaiban és azokban a lakóépületekben, amelyeknek felújítása folyamatban van. az érdekes és tanulságos vizsgálat eredményeit, tapasztalatait részletes jelentésben rögzítették, amelyet megküldtek az érdekelteknek.

dicsérettel állapították meg a népi ellenőrök, hogy a tatarozási munkák általában a tervezett ütemben haladnak, s jelentősebb elmaradást sehol sem tapasztaltak. javult a munkák minősége, jobb a munkaszervezés, kevesebb a pazarlás s ezzel arányosan csökken a lakóktól érkező panaszok száma is.

- a hanyagság és a felületesség, a technológiai sorrend észszerűtlen megváltoztatása azonban még mindig sok bosszúságot és kért okoz- állapították meg a népi ellenőrök. a bokréta utca 29- ben új parkettát kapott az egyik lakás - a parketta-
lécet azonban hol szalag, hol halszálka rendszerben rakták le, s emiatt az egész munkát újra kellett kezdeni.

-hasonlóan nehéz magyarázatot találni arra, hogy a balázs béla utca 14 számú házban miért készítették el előbb a konyhai mozaik-burkolatot, s csak azután a lefolyó vezeték és a nyomó-
vezeték bekötését. így a burkolatot fel kellett bontani, az új mozaiklapokat ki kellett vésni, s a többlet-munka tetemes anyagi kárral is járt.

a népi ellenőrök helytelenítették azt is, hogy a ráday-
utca 29-ben, az ernő utca 15-ben és 17-ben atatarozók az építőmunkákat télen végezték el- az asztalosok pedig nyáron dolgoztak. a bokréta utca 29-ben az egyik földszinti lakásban rossz a vízcsap; a házkezelési igazhatóság és a kivitelező négy hete vitázik azon, hogy kinek a kötelessége a csepegő csap kijavítása. sokhelyütt sérelmezik a lakók a kerületben, hogy a frissen tatarozott házak ablakai, ajtói nem zárnak jól, s a vízlevezető csatornák sem kifogástalanok.

a milliós költséggel rendbehozott házakban tapasztalt hibákért, fogyatékoságokért minden esetben felelősségre kell vonni a kivitelező vállalatok illetékeseit- indítványozzák a népi ellenőrök - s az eddiginél nagyobb gondot kell fordítani a költségvetések elkészítésekor a hiba-felmérésre. ezzel elejét lehet venni az utólagos panaszok többségének, s a műszaki ellen-
őrök és az építők közötti gyakori vitáknak is. /mti/

bb. 5. mai magyar szerzők művei - érdekes ismeretterjesztő,
tudományos könyvek - jókai mór, karinthy frigyos, mikszáth
kálmán, móríc zsigmond regényei - a könyvkiadás öt éves tervének
ifjúsági irodalmából

i v/im/gy/sr

1961. november 13.

a kiadók öt éves tervében tekintélyes helyet foglalnak el a fiatalabb olvasóknak szóló irodalmi alkotások. ezért a terv-
időszakban - az én könyvtáram című sorozat mellett - tekintélyes
számban adnak ki olyan műveket, amelyek elősegítik a fiatalok
szocialista életszemléletének kialakulását.

a magyar klasszikus irodalmat - többek között - gárdonyi
géza, egri csillagok, a láthatatlan ember, jókai mór elbeszélések,
és mégis mozog a föld, a kőszívű ember fiai, karinthy frigyos
tanár ur kérem, krudy gyula válogatott elbeszélések, molnár
ferenc a pál utcai fiúk, móríc zsigmond légy jó mindhalálig,
az ur a tornácán című műve, ezenkívül öt mikszáth kálmán kötet
képviseli. a külföldi klasszikusok művei közül kiadják cervantes
don quijote, coöper: bórharisnya, az utolsó mohikán, defoe:
robinson, dickens: copperfield david, twist oliver, fagyajev az
ifjú gárda, kipling: a dzsungel könyve, jack london az éneklő
kutya, mark twain: koldus és királyfi, tom sawyer, huckleberry
finn, swift: gulliver liliputban, című regényét és verne tizen-
három művét. nagy érdeklődésre tarthat számot a tarka-
barka című antológia, a jános vitéz és más verses elbeszélések,
a magyar népmesék és a magyar versek című kötet is. érdekesnek
ígérkezik a husz fiú, husz lány című könyv, amelyben mai írók
elbeszélései, ifjúsági témájú novellái szerepelnek.

az öt éves tervben szereplő ifjúsági művek között sok ismeret-
terjesztő könyv is napvilágot lát. kiadják bendick képeskönyv a
gyermekbetegségekről, kulín györgy: optikai eszközök készítése,
petur lászló: a légi közlekedés története, vargha balázs társas-
játékok könyve című munkáját. bizonyára sok örömet találnak majd
a fiatalabb olvasók a csodák tegnap, ma, holnap, az einstein
élete, az elektromos játékok, a fakírok titkai, a föld története,
a gyermek enciklopédia, a jövő táplálkozása, a mesél a hősök
könyve és a világűr ostroma című könyvekben is.

a tervidőszakban is minden esztendőben közreadják a fiúk
és a lányok évkönyvét.

a tíz éven aluli gyermekek számára kiadják benedek elek:
mesék, pósa lajos: kaczor király, és szabó lőrinc: gyermekversek
című könyvét. ugyancsak az apróságok részére készül a mindentudó
képeskönyv, a télapó, a mesemondó című kötet és a mesék, történe-
tek című antológia, amelyben mai magyar írók művei szerepelnek.

a külföldi szerzők munkái közül a tízeven aluli gyermekek-
nek szólnak andersen: mesék, capek: mesék, petrescu: framm a
jagesmedve, knuttson: kóbor muki és herbert: pella állatai című
munkái. ezenkívül kiadnak még középkeletit, afrikai népek
meséit, amerikai és óceániai történeteket és a világirodalom leg-
szébb tanítómeséit. /mti/

bb 7. a jövő tanára: a televíziós oktatófilm

1 tz/sze/m/vg

1961. november-13.

a szovjetunió kommunista pártja 22. kongresszusának határozatából kirajzolódó magas színvonalu, fejlett jövőt csak olyan társadalom teremtheti meg, amelynek minden tagja sokszorta képzetesebb a mai embernél.

a magyar távirati iroda munkatársa dr. korach mór kossuth-díjas egyetemi tanárt, a magyar tudományos akadémia tagját kérdezte meg, milyen lehetőséget lát arra, hogy egy egész nép minden tagja megszerezhesse ezt a magas képzettséget.

- a programból kibontakozó fejlődés - hangzott a válasz - valóban példátlan feladatokat hárít az oktatásügyre. az elkövetkező évtizedekben a legkisebb települések, tanyák gyermekeinek is meg kell adnunk ugyanazt az oktatást, amelyhez a legnagyobb városok tanulói hozzájutnak. sőt valószínűleg fél évszázad sem telik bele és már az egyetem elvégzése lesz az általános tankötelezettség követelménye. ugyanakkor a tudomány soha nem látott ütemű fejlődése minden iskolatípus tananyagát is jelentős mértékben felduzzasztja majd.

- hány általános iskolai, középiskolai és egyetemi tanárra lenne szükség ilyen körülmények között, és hogyan lehetne biztosítani ennyi pedagógus munkájának megfelelően magas színvonalát és együttfejlődésüket a tudományokkal? milliószámra egyetemi tanárokat kiképezni mégsem látszik lehetségesnek.

- következőképpen már most hozzá kell látnunk azoknak az új oktatási formáknak a kereséséhez, amelyekkel mégis megteremtjük a kiművelt emberfők korszakát. egyiknek-másiknak a körvonalai máris kezdenek kibontakozni. ilyen például az oktatás központosítása, vagyis annak a lehetővé tétele, hogy egy-egy kiváló pedagógus vezetésével valóban százazrek tanulhassanak.

/folyt.köv./

8,02

9.10

- 6 -

bb 7. /a.jövő tanára: ... 1. folyt./ m

- ma ugyanis már megvan az eszköz ahhoz, hogy egyetlen tanár szavai akárhány tanulóhoz eljussanak. ez az eszköz a televíziós közvetített oktatófilm. a tanterekben a nevelőknek csak a rendet kell fenntartania, az előadást, a magyarázatot és a szemléltetést is a televízió képernyőjén pergó film „szállítja”. milyen más lesz például a földrajz, a fizika, általában a természettudományok tanítása, ha a diák megláthatja a filmen a föld bármelyik táját, a legjobb laboratóriumok fizikai és vegyi kísérleteit, illetve ha a tökéletes klejtést hallja minden egyes nyelvórán. ezzel a módszerrel a legeldugottabb tanyai iskolában is meg lehet teremteni a legkorszerűbb pedagógiai elveknek megfelelő oktatást, ugyanazt, amit ugyanabban az időpontban a nagyvárosi iskola tanulója kap meg. az előadó tanár mögött természetesen egész kollektívája áll majd a legkiválóbb pedagógusoknak, akik együttesen dolgozzák ki a tananyagot, a tantervet, a tanmenetet és minden egyes óra anyagát.

ma már világszerte számos kitűnő oktatófilmet forgatnak pedig ez a műfaj még nem érte el fejlődése csúcspontját. a játékfilm ma még évtizedekkel jár az oktatófilm előtt, de biztosra vehető, hogy a jövő „kollektív tanára”, rövidesen műfajilag is kifogástalan öltözékben jelenhetik meg a tantervek katedráin, a televízió képernyőjén - fejezte be szavait dr. korach mór professor.
/mti/

bb 8. komárom megyében több mint 1200 középiskolás jár orosz-nyelvű ujságot

vid/fm/ke/m/fm

1961. november 13.

komárom megye középiskoláiban több mint 4.000 diák tanul oroszul. a fiatalok a szervezett oktatáson kívül is szívesen gyarapítják orosz nyelvtudásukat. jelentősen emelkedett az idén az orosz szakkörök tagjainak a száma, akik orosznyelvű folyóiratokat szerkesztenek, közösen nézik meg a szovjet filmeket. a nevezetesebb évfordulókon nyilvános szakköri üléseket rendeznek.

/folyt.köv./

8,20

9.10

- 7 -

bb 8. /komárom megyében ... 1. folyt./ m

a megyében több mint 1200 középiskolás fizet elő a képes nyelv-
ter című orosznyelvű ifjúsági ujságra. sok helyen a pedagógusok
segítségével vitatják meg a cikkeket. a megyében mintegy 300-an
leveleznek szovjet diákokkal.
/mti/

bb 9. félmillió paradicsom-palántát nevelnek a mátra-alji ter-
melőszövetkezetek - új módszerek a hozamok fokozására

vid/ká/j/m

1961. november 13.

heves megye paradicsomtermő tájain a közös gazdaságok ker-
tészei már a következő esztendőre készítik elő. a hozamok növelése
érdekében új módszerek bevezetését tervezik.
korábban mindössze 7000-8000 bokrot hagytak meg egy-egy hold te-
rületen, de a kísérletek azt bizonyítják, hogy a holdankénti
tőszámot 15.000-16.000 -re lehet növelni, s ezáltal nem csökken
a paradicsombokrok termőképessége. a hozamok viszont 30-40 szá-
zalékkal is növelhetők, ami csak a mátra-alji termelőszövetkezetek-
ben mintegy 120.000 mázsával több paradicsomot jelent évente. az
idei év kedvező tapasztalatai alapján hasznosnak látják a szövet-
kezet kertészei a palánták korai tűzdelését is. azokban a közös
gazdaságokban, ahol már áprilisban szabad földbe kerültek a
palánták, ez az eljárás kettős hasznot hozott. a palántákat már
megerősödvé találta a május derekán bekövetkezett hűvösebb idő,
ugyanakkor az első termést két-három héttel korábban szedhették
le.

a tőszám növeléséhez nagymennyiségű palántára van szükség,
és ezért intézkedtek új palántanevelő telepek létesítéséről, és
hasznosítják a szövetkezeti gazdák háztáji melegágyait is. a télen
több mint félmilliárd paradicsompalánta nevelését készítik elő.
a kis növényeket nagymennyiségű foszforral trágyázott talajban,
megfelelő hőmérséklet mellett nevelik. a foszfor bőséges adago-
lása ugyanis fokozza a palánták ellenálló képességét, úgyhogy
azok még a fagypontra körüli hőmérsékletet is jól bírják.
/mti/

8.30

10-12 el

- 8 -

bb 10. novemberi virágnylás a bükk-erdőkben

vid ká/j/vm

1961. november 13

a keletbükk-erdőgazdaság szakemberei a miskolci földes
ferenc gimnázium erdészeti politechnikai osztályának tanulóival
együtt a nyáron felmérték a bükk-hegység növényvilágát. a diákok
több mint 300 különböző növényfajtát gyűjtöttek össze, közöttük
számos olyan fajtát, amely még most, novemberben is virágzik. a
hónapokig tartó, nyári szárazság ellenére még mindig virágmező-
ket képez az őszi kikerics, virágzik az erdei őszi rózsza, s teljes
díszében pompázik a bükk-hegység két virágkülönlegessége: a nagymező
és a lusa-völgy védett, napsütötte dombhajlataiban található
szurokfü és a kigyó tőrncs. az esők után az idén már másodszor
virágzik a borostyán a szentléleki és a szomorú-völgyi sziklákon.
/mti/

bb 12. megtalálták pécsett idrisz baba, a híres török jós sírját

vid fm/ke/vm fm

1961. november 13.

pécsett az országos műemléki felügyelőség helyi kirendelt-
sége a gyermekkórház parkjában ez év tavaszán kezdte meg idrisz
baba türbéjének, a híres török jós sírjének a restaurálását.
feltárták a türbének az északi oldalon levő eredeti törökkori bejára-
tát, valamint három elfalazott ablakát. most megtalálták idrisz baba
sírját is és azt most feltárták. a sziklába vágott sírban megtalálták
idrisz baba csontvázát. az értékes lelet adatai egyeznek evlia csele-
bi korabeli török fődefterdár és történetíró leírásával. a csontváz
hossza 155 cm. a lelet után ítélve öreg korában hunyt el idrisz
baba, miként azt evlia is említi.

a sír elhelyezése a mohamedán szokásnak megfelelő. eddig ez
az egyetlen hitelesen megállapítható török temetkezés magyarorszá-
gon.

a türbe törökkori elfalazott nyílásainak kibontásakor több
falazóként használt török sírkőtöredék került elő, amelyek
valószínűleg a türbe körüli egykori temető sírkövei lehetnek.

a türbét a jövő évben múzeumnak rendezi be a város idegen-
forgalmi hivatala. /mti/

8.42

10-12 el

- 9 -

bb 11. görög vendéglő, török cukrászda szentendrén

1 áe/hénné/m/ki

1961. november 13.

szentendre, a dunakanyar rohamosan növekvő idegenforgalmának központja, új látványossággal és szórakozóhellyel várja a látogatókat. a hajóállomás közelében, a görög-utca sarkán már az utolsó simításokat végzik a görög vendéglőn, amely újjáépült formájában is híven őrzi az egykori görög telepések kedvelt szórakozóhelyének hangulatát. az épületen régi szentendrei görög népművészeti díszítéseket alkalmaztak az építők, s ezzel teljesen összehangolt a berendezése is. éttermében és bárhelyiségében görög étel- és italkülönlegességeket szolgálnak majd fel, teljesen felújítják szentendre másik nevezetességét, a híres csorbadzsi cukrászdát is, amely még a török világban épült. itt török módra is készítenek kávét és különleges süteményeket szolgálnak fel, az épület régi jellegét itt is megőrzik, de jelentősen bővítik befogadóképességét és kényelmesebbé teszik. az átalakítás után ez a zenés cukrászda lesz a város lehangulatósabb szórakozóhelye. mindkét üzemet már a közeli napokban átadják rendeltetésének.
/mti/

bb 15. bővítik a makói butorgyárat

vid/szf/te/m

1961. november 13.

a makói butorgyárat, amely modern szobaberendezéseket, mahagóni, citromfa és egyéb különleges burkolatu, kárpitozott varia-butorokat készít, mintegy hét és félmillió forintos beruházással bővítik, korszerűsítik, megkezdték egy 400 négyzetméteres üzemi rész építését. a következő években újabb, 1800 négyzetméteres üzemi rész emelnek. mindkettőt modern gépi berendezéssel szerelik fel, a korszerű gépekre körülbelül két és félmillió forintot fordítanak. a szekrényoldalak enyvezéséhez olyan hidraulikus prést alkalmaznak majd, amely a jelenlegi husz perc helyett ezt a munkát egy percre rövidíti. bevezetik az elektromos éllagasztást, az ügyvezett függönyös lakkszórást és több más korszerű technológiai módszert alkalmaznak. az üzem termelése - tulajdonképpen a termelékenység emelkedése révén - a jelenleginek a négyszeresére növekszik.
/mti/

8.47

1000

Zel

- 10 -

bb 14. száz esztendővel fiatalítja meg a pécsi főutca épületeit az építészeti kozmetika

vid/szf/te/m

1961. november 13.

második éve állnak az építők „kozmetikai” kezelése alatt pécs belvárosának épületei. a rendező, szépítő munka nyomán nagyot változott a központi városkép. befejeződött a széchenyi téren emelkedő híres törökkori emlék, a dzsámi tetőzetének restaurálása. új köntöst kaptak a teret körülölelő középületek, a tanácsház, a szálloda, az iskolák. a kossuth Lajos utcát, a pécsiek váci utcáját is valósággal újjávarázsolják. miután innen is kitiltották a villamost, most felszedik a síneket. a jövőben csak gyalogos forgalom lesz ezen az utvonalon. az uttest korszerű burkolatot kap. szélesítik a járdákat. egyedül ez a munka háromnegyedmillió forintjába kerül a tanácsnak, a kossuth Lajos utca lakóházai ezekben a hetekben bontakoznak ki az állványerdőből. a megszüpült utca még a pécsieket is bánulatba ejti. az itteni lakóházakat jóformán építésük óta, 100-150 éve nem tatarozták. a portól, füsttől egyforma szürkévé vált épületek most szebbnél szebb paszellszint kaptak.

gondot fordítottak az épületek műemléki jellegének megőrzésére. levéltári dokumentumok segítségével a házak homlokzatát lehetőleg eredeti stílusban állították helyre. a lakásokat korszerűsítették, kényelmesebbé tették. az elavult, izléstelen portálokat szép kirakotak, izléses feliratok váltották fel. felújítják valamennyi üzlet belső berendezését is. eddig negyven házat csinosítottak ki ilyen módon.

pécs főutcájának rendezésére 17 millió forintot költöttek. az elkövekező pár esztendő alatt megfiatalodik a főutca egyik ékesége, a nemzeti színház épülete is, amelyet fennállásának 70. évfordulójáig, 1964-ig körülbelül 15 millió forint költséggel újítanak fel. a kossuth Lajos utcában jövőre végeznek a lakóházak helyreállításával. egyidejűleg, már a tavasszal, megkezdik a város szívéből, a széchenyi térről nyíló többi utca házainak sorsztározását is.
/mti/

8.54

1003 Zel

- 11 -

bb 13. új telephelyén többszörözi termelését a győri
kisalföldi gépgyár

vid/t/ m/szf

1961. november 13.

a győri kisalföldi gépgyár jókai utcai részlege, a vasszer-
kezeti és forgácsoló üzem átköltözött az iparcsatorna mellett
kijelölt új telepre, a volt csavargyár helyére. a rekonstrukció-
nak ez az első része tízmillió forintba került. az építőipari
vállalat azonban még nem fejezte be a munkát. hátra van az öl-
tözők, mosdók, valamint a gőztávvezeték építésének befejezése. a
második ütemben raktárt és irodaépületet is emelnek, hogy a
puskás tivasar utcában levő szerelde és az adminisztráció is
átköltözhessenek.

az új telephelyet azért kapta a gyár, hogy a második öt-
ves tervben jobban ki vehesse a részét az élelmiszeripari és
vegyipari gépek gyártásából. idei terve már mintegy 70 száza-
lékkal magasabb a tavalyinál, az öt éves terv végére pedig meg-
többszörözi termelését.

noha sok a nehézség, úgy látszik, hogy a dolgozók eleget
tudnak tenni idei feladataiknak. a legnagyobb tétel jelentő
exportgyártmányt, husz paradicsommosó és válogatógépet, valamint
a hozzájuk tartozó husz másik konzervipari gépet már leszállí-
tották a szovjetunióknak. a negyedik negyedévben megkezdik egy új
husipari gyártmánynak, az elektromos főző-füstölőszelekre-
nek a sorozatgyártását. ez a berendezés, melynek prototípusa
már kiállította a próbát, nagymértékben megkönnyíti és meggyor-
sítja a husipari feldolgozóüzemek munkáját. a komplex külkeres-
kedelmi vállalat 185 elektromos főző-füstölőt rendelt a szovjet-
unió és más baráti országok részére. negyvenet még ebben az évben
elkészítenek.

/mti/

bb 16. a legújabb műszaki eredményekkel ismerkednek a hallgatók a
miskolci mérnök továbbképző tanfolyamon

vid/te/m/szf

1961. november 13.

a műszaki és természettudományi egyesületek szövetségének
borsod megyei intézőbizottsága a miskolci nagyüzemek és vállalatok
felkérésére 1956-ban megkezdte a műszaki továbbképzést.
eddig több mint három ezer műszaki végzett továbbképző tanafolya-
mon.

/folyt.köv./
9,04

- 12 -

bb 16. a/a legújabb műszaki ... 1. folyt./m

az őszi - téli továbbképzés most kezdődött meg a gépipari
tudományos egyesületnek az új magyar szerszámgépeket ismertető
tanfolyamával. a mtesz intézőbizottsága az idén a miskolci
nehézipari műszaki egyetem 15 negyed és ötödéves gépészmérnökkari
hallgatójának is lehetővé tette a továbbképzésen való részvételt,
hogy a diploma megszerzése után a gyakorlatban hasznosíthassák
az itt szerzett tapasztalatokat.

a közeljövőben további nyolc különböző témakörű továbbképző
tanfolyam kezdődik, amelyre csaknem ötszázan jelentkeztek már.
ezekkel együtt az idén mintegy ezer szakember továbbképzéséről
gondoskodik a mtesz.

/mti/

bb 20. negyvenhatmillió forint megtakarítás a borsodi kohászati
üzemekben ujitások révén

vid/te/m/szf

1961. november 13.

borsod megye kohászati üzemében - a Lenin kohászati művek-
ben, az ózdi kohászati üzemekben, valamint a borsodnádasi lemez-
gyárban - az év tíz hónapjában jelentősen jobb gazdasági ered-
ményeket értek el az ujitások révén, mint az elmúlt év hasonló
időszakában, jellemző példa erre, hogy a diósgyőri kohászatban
már eddig mintegy két és félmillió forinttal haladták túl a
tavalyi végeredményt, s egy-egy ujitás gazdasági haszna átlagosan
kétezer forinttal nagyobb, mint az előző évben volt. az ujitómozga-
lom fejlődésére jótékony hatással volt, hogy mindhárom borsodi
gyárban a dolgozók még az év elején kézhez kapták az ujitási
feladatterveket, az egyes fontos megoldásra váró problémákat
különböző módon - termelési tanácskozásokon, üzemi lapban - több-
ször is ismertették, felszínen tartották.

a három borsodi kohászati üzemben tíz hónap alatt kerekén
2.400 javaslatot vezettek be. az utólagos számítások szerinti meg-
takarítás összege meghaladja a 46 millió forintot. az ujitók is
jelentős jutalomban részesültek: két és félmillió forintot fizettek
ki nekik.

/mti/

9.10

10.14

L. L. L.

- 13 -

bb 18. vízben tornáztatással gyógyítják a lámpalázás, ideges gyermekeket kaposvárott

vid fm/ke vm fm

1961. november 13.

kaposvárott ebben a tanévben kísérleti osztályt szerveztek, amelyben a gyenge idegzetű, fáradékony gyermekekkel foglalkoznak, olyanokkal, akik feleléskor lámpalázások, sírások, idegesek. ezeknek a gyermekeknek nincs szervi elváltozásuk, vérnyomásuk és pulzus számuk azonban ingadozó. dr. karai Istvánné gyógytornatanárnő különféle módszereket alkalmaz a kísérleti osztályban. legújabb kísérlete, hogy a fáradékony gyermekeket a megyei kórház gyógytorna-termének medencéjében, vízben tornáztatja. a víz felhajtó ereje miatt könnyebb a mozgás, kevésbé fáradnak el, ugyanakkor a gyógytorna fizikailag erősíti a gyerekeket. /mti/

- . -

bb 17. több mint 150-en tanulnak győr-sopron megye képzőművészeti köreiben

vid fm/ke vm fm

1961. november 13.

a győrött, sopronban, mosonmagyaróvárott, csornán és kapuvárott működő képzőművészeti köröket több mint százötvenen látogatják. győr-sopron megye neves képzőművészei - győrött alexovits László szobrászművész, tóvári tóth István munkácsy-díjas festőművész, sopronban mende Gusztáv festőművész, mosonmagyaróvárott tallós p. István festőművész - tanítják a körök tagjait, akik közül a legtehetségesebbek később főiskolán folytatják majd tanulmányaikat. /mti/

- . -

bb 21. a tanács és a lakosok segítségével egy idős asszonynak

vid fm/ke vm fm

1961. november 13.

a bács megyei kömpöc községben régóta betegeskedik a 76 éves klucsics Imréné. házat „megette”, az idő, s nem volt, aki rendbe hozza. néhány szomszéd kezdeményezésére az utca lakói összefogtak és megjavították az idős asszony hajlékát, rendet teremtettek a portán. a szükséges építőanyagot a tanács adta. /mti/

- 14 -

9.38

10.16

bb 19. a román nemzetiségi iskolák és a hazai románnyelvű sajtó jubileumára készülnek gyulán

vid/fm/ke/m/fm

1961. november 13.

hazánkban 15 évvel ezelőtt kezdődött meg a román nemzetiségű gyermekek román anyanyelvű oktatása. az évforduló alkalmából a magyarországi románok demokratikus szövetsége és a művelődésügyi minisztérium nemzetiségű osztálya november 18-án emlékülnepséget rendez gyulán. az ünnepség a szövetség mellett működő kulturális társadalmi bizottság ülésével kezdődik, majd a gyulai román iskolák szülői munkaközösségének tanácskozásával folytatódik. a városi tanács dísztermében jubileumi estet rendeznek, s végül a nicolae balcescu diákok otthonban bállal fejezik be az ünnepséget.

ebben az évben van a hazai román-nyelvű sajtó fennállásának 10. évfordulója is. tíz évvel ezelőtt jelent meg a Libertatea noastră című román-nyelvű nemzetiségi újság, amely most foaca noastră címmel budapesten készül, s kéthetenként jelenik meg. újévre megjelenik a tizedik román nyelvű nemzetiségi kalendárium is. /mti/

- . -

bb 28. befejeződött a szüret heves megyében - a szőlő termés 86 százalékára szerződést kötöttek a termelőszövetkezetek

vid/ká/j/m

1961. november 13.

heves megye bortermő vidékein lényegében befejeződött a szüret, s már csak néhány táblán szedik a későnérő fajtákat. a legújabb felmérések szerint a megye közös gazdaságai a tavalyinál mintegy 25 százalékkal nagyobb termést takarítottak be, és a minőség is jó. a must cukorfoka általában eléri a 18-20 fokot, sőt az egri termelőszövetkezetek 20 cukorfokon felüli mustot préseltek az olaszrizling fajtától. a medoc cukorfoka 23. a mátra alján, a gyöngyösi és a karácsondi termelőszövetkezetekben különösen az újtelepítési szőlők fizettek gazdagon. a karácsondi kossutn tsz-ben például egy 120 holdas tábla átlag 38 mázsás termést adott. a megye közös gazdaságai szőlőtermésük 86 százalékára kötöttek értékesítési szerződést, és szállítási kötelezettségüknek már 70 százalékban eleget is tettek. november végéig a teljes leszerződött mennyiséget átadják az állami pincegazdaságnak. /mti/

- . -

- 15 -

9.44

10.16

bb 22. téli foglalkozásokra készülnek a vas megyei uttorók

vid fm/ke vm fm

1961.november 13.

november 7-én többszáz uttorót avattak vas megyében is. az uttorómozgalom „ujoncai”, már megkapták feladataikat. a szombathelyi a rumi, a hegyfalusi uttorók bekapcsolódtak az olvasómozgalomba, szórakoztató műsorokat állítanak össze, rajzokat készítenek. a szarvaskendi és a magyarszecsődi pajtások nyultenyésztésre vállalkoztak. a helybeli szövetkezetektől kapott anyagból maguk készítenek férőhelyeket./mti/

bb 25. csaknem kétezer tanuló parasztember somogyban

vid fm/ke vm fm

1961.november 13.

somogyban az 1961-62-es tanévben 2.900-an iratkoztak be az általános iskolák esti és levelező tagozatára. közöttük csaknem 2.000 dolgozó parasztember van. kilencvenhat termelőszövetkezeti községben a tsz-tagoknak megszervezték a dolgozók iskoláját./mti/

bb 26. fejlődik bácsalmás termelőszövetkezeti község

vid fm/ke vm fm

1961.november 13.

amióta szövetkezeti község bácsalmás, dél-bácskai legnagyobb községe, szemmel láthatóan szépül. parkosították az egész falut. a fiatalok kérésére strandfürdő épült a nyáron. a községnek korszerű művelődési otthona van, s villanyat világítanak minden lakásban. a tanács az idén több mint félmillió forintot költött járdaépítésre és javításokra a közutakat is. most az utcai világítást korszerűsítik. még ebben az évben 40 fénycsövet szerelnek fel a főutcán, s a tervek szerint a következő években felszerelik a fénycsöveket a forgalmasabb mellékutakban is./mti/

9.47

10.11

2. ell

- 16 -

bb 23. ezer aranyérmes társadalmi munkás sztálinvárosban

vid fm/ke vm fm

1961.november 13.

a tavalyi 320.000 órával szemben az idén 600.000 óra társadalmi munkát végeztek a sztálinvárosiak. az üzemek és vállalatok kollektívái - köztük a szocialista brigádok - még a munkák megkezdése előtt társadalmi munkaszerződéseket kötöttek. a város lakói közül az idén mintegy 15.000-en kapcsolódtak be a társadalmi munkákba. legtöbben a barátság-ligetben dolgoztak, ahol a földmunkák nagyrésze elkészült. kialakult a stadion lelátója és a pálya nagy része. a vízitelepen befejezték a belső munkákat. a vidám parkban sok játékot ujtottak fel, az uttoró városban és az uttoró vasuton is sokan dolgoztak az idén. befejezték a társadalmi munkások az egyik iskola politechnikai műhelyének építését, amelyet a közeljövőben adnak át rendeltetésének.

a legszorgalmasabb társadalmi munkásokat évről-évre a társadalmi munka arany, ezüst és bronz jelvényével tüntetik ki. előzetes számítások szerint az idén az eddigiekénél is többen kapják meg a jelvényt. a társadalmi munkások arany jelvényét - legalább 130 munkára bélyeg megszerzése esetén - mintegy ezren kapják meg. több ezerre tehető az ezüst és bronzjelvényre jogosultak száma. a legjobb társadalmi munkások között van Lengyel János és Kovács 4. József a kokszolómű, Sebes Sándor a nagyolvasztómű, Schnell Ferenc a meleghengermű, Balla Gyula, Rálik János és Horváth János a kenyérgyár dolgozói, akik egyenként ezernél több társadalmi munkabélyeget kaptak a különböző helyeken idén végzett társadalmi munkájukért./mti/

bb 30. 75 egyetemi végzettségű szakember vezet ezüstkalászos tanfolyamot a hajdusági szövetkezetekben

vid ie vm ká

1961.november 13.

hajdu megyében az idén 3000 termelőszövetkezeti tag vesz részt ezüstkalászos tanfolyamon. oktatásukban a falusi értelmiség minden eddiginél nagyobb számban vesz részt.

/folyt.köv./

9.52

2. ell

- 17 -

/bb 30. 75 egyetemi.....1.folyt./vm

a száz ezüstkalászos tanfolyam közül hetvenötöt egyetemi végzettségű szakember - főként mezőgazdász és állatorvos - vezet, a többi vezető pedig technikai képesítéssel rendelkezik. a tanfolyam-vezetők között vannak olyan termelőszövetkezeti elnökök, akik néhány évvel ezelőtt a debreceni mezőgazdasági akadémián tanítottak, s több olyan közép- vagy felsőfokú képzettségű szakember, akinek már 8-10 éves nagyüzemi gyakorlata is van./mti/

bb 29. négy és félmillió forint bevétel burgonyából

vid te vm ká

1961. november 13.

a mándoki új élet termelőszövetkezet az idén 350 holdon termelt burgonyát. a szabócsi vidék kedvező adottságait kihasználva főként továbbzaporítás céljára állítottak elő vetőgumót, a legkedveltebb gúlbaba,, mindenes,, lila és aranyalma fajtákból. a burgonyát már a vetőgumó előkészítésétől kezdve gondosan apották, művelték, s az eredmény nem maradt el: a 350 holdról 25.000 mázsa termést takarítottak be. a holdankénti átlagtermés az aszály ellenére is meghaladja a 71 mázsát, egyes táblákon azonban ennél is jóval magasabb hozamokat értek el, egy ötven holdas táblán például a gúlbaba 82.6, hetven holdon pedig az aranyalma 91.7 mázsa átlagtermést adott.

idei burgonyaterméséből a mándoki új élet tsz 165 vagon vetőgumót ad továbbzaporításra. 110 vagonnal már el is szállítottak a szabócsi és somogy megyei állami gazdaságoknak és termelőszövetkezeteknek, s a tél beállta előtt még további husz vagonnyit küldenek. a többit a szövetkezet tárolja tavaszig, a gondosan kiválogatott gumókat 75-80 mázsa prizmákba rakták.

a sikeres burgonyatermesztés jól jövedelmez az új élet tsz-nek a 350 holdról az idén mintegy 4,5 millió forint bevételhez jutnak.

/mti/

- 18 -

9.58

10.4

Leli

bb 24. új üzemi konyhát és éttermet építenek rudabányán
vid te m/szf

1961. november 13.

rudabányán - hazánk legnagyobb vasércbányájában - az üzemi konyha és az étterem szűk helyiségében kapott helyet és a zsu-foltság miatt igen lassú volt a bányászok kiszolgálása. az idén 2,5 millió forintos költséggel korszerű, 300 személyes új üzemi konyha, valamint étterem építését kezdték meg. a konyhát elektromos főzőüstökkel szerelik fel, éttermét pedig önkiszolgálásra rendezik be. az előre tált ételeket melegítő pultokra helyezik, ahonnan a dolgozók a különböző fogásokat tálcán viszik asztalukhoz. az étterem mellett eszpresszót is berendeznek, hogy a vidéken lakó bányászok barátságos környezetben tölthessék idejüket a vonat és az autóbusz indulásáig.

az önkiszolgáló üzemi étterem a jövő év elején nyílik meg.
/mti/

bb 27. homokos cementezéssel évente ezer tonna értékes kötőanyagot takarítanak meg az alföldi olajbányászok

vid te vm szf

1961. november 13.

az alföldi kőolajbányászok eddig hagyományos módon cementezték az olajkutakat. egy-egy kut furásakor, mintegy ötszáz mázsa hat-száz portlandcementet használtak fel, minden más anyag hozzáadása nélkül. a nagymennyiségű értékes kötőanyag erősen megdrágította egy-egy kut elkészítését. az idén kísérletképpen homokot keverték a cementhez. a laboratóriumi vizsgálat kimutatta, hogy a közönséges tiszta homok, rostált és szánított állapotban kiválóan használható az olajkutak építésénél. a legjobb keverési arányként a harminchárom százalék homokot és hatvanhét százalék cementet állapították meg. ennek a keveréknek ötven százalékkal nagyobb a szilárdsága a tiszta cementénél, vízáteresztő képessége pedig azonos. a laboratóriumi vizsgálatok után a gyakorlatban is kipróbálták. az alföld különböző pontjain eddig huszötöt kutat béleltek homokos cementtel. egy-egy olajkuttál átlagosan száz-százötven mázsa cementet takarítottak meg. ez azt jelenti, hogy az alföldi olajbányászok mintegy ezer tonnával kevesebbet használnak fel évente az értékes kötőanyagból.
/mti/

- 19 -

10.05

10.4

Leli

bb 31. a film, mint a szem számára láthatatlan jelenségek leleplezője - megkezdődött az 1. országos kutatófilm ankét

t tz/j/ki/m/vg

1961. november 11

hétfőn délelőtt a technika házában megkezdődött az 1. országos kutatófilm ankét.

az ankétot, amelyen 500 szakember vesz részt, köztük a kutatófilmzés legkiválóbb csehszlovák, angol és francia képviselői is, a műszaki fejlesztési bizottság, a műszaki és természettudományi egyesületek szövetségének központi filmbizottsága és a magyar tudományos filmbizottság kutatófilm szekciója hívta össze. a kétnapos megbeszélésen ismertetik és megtárgyalják a kutatófilmgyártás legújabb fejlődését, és bemutatják a legjobb hazai és külföldi kutatófilmeket.

kiss árpádnak, a műszaki fejlesztési bizottság elnökének megnyitó szavai után az ankét jelentőségét hevesi gyula akadémikus, a magyar tudományos akadémia alelnöke, a műszaki és természettudományi egyesületek szövetségének elnöke méltatta.

a kutatófilmzés - mondotta - ma már igen fontos eszköze a korszerű kutatásnak és fejlesztésnek. legjobb példái ennek az ankéton bemutatandó filmek, amelyek az emberi szem számára láthatatlan jelenségeket, például a kristályok képződésének belső világát, az élősejtek belsőjében a mozgások mechanizmusát, stb. tárják fel, amelyeket a hagyományos mérő és megfigyelő készülékek nem lehet érzékelhetővé tenni.

a magyar kutatófilm-gyártás az utóbbi években már megindult a fejlődés útján, a magyar tudományos akadémia műszerügyi szolgálatának berendezései már eddig is több tudományos kutató és műszaki fejlesztési feladat megoldásához nyújtottak igen jelentős segítséget. az ankét feladata most megismerkedni a világszínvonalal, hogy a továbbiakban a magyar kutatófilm-gyártás is hozzájárulhasson ennek a fontos tudományos kutatási eszköznek a fejlesztéséhez - hangsúlyozta hevesi gyula.

ezután az ankét első előadója, dr. j. calábek, csehszlovák professzor ismertette a kutatófilmzés legújabb eszközeit és eredményeit. utána a legjobb magyar kutatófilmeket vetítették az ankét résztvevői előtt. kedden folytatódnak a vetítések, majd kollányi ágoston, kossuth-díjas filmrendező, a nemzetközi tudományos filmszövetség népszerű-tudományos tagozatának elnöke tart előadást a népszerű-tudományos és a kutatófilm kapcsolatairól.

/mti/

11.42

11.42 J. calábek

- 20 -

a szerkesztőségek figyelmébe!

a mai 15. belpolitikai kiadáson közölt bb 19. /a román..../ hírünk 2. bekezd. 3. sorában a szöveg helyesen:

..... amely most fo a i a
/mti/

bb 32. megkezdődött a nyulvadászat - 20.000 nyulat, fácánt és foglyot élve fognak be szolnok megyében

vid/ká/j/m

1961. november 13.

november első napjaiban országsszerte megkezdődött a nyulvadászat is. csongrád megyében, ahol a vadállomány gazdagabb, mint eddig bármikor, 33.000 nyulat ejtenek el, és ezenkívül ötezret élve fognak be. az élőnyul darabjáért 90 forintot kapnak a vadász-társaságok, amellezt ez a módszer vadgazdálkodási szempontból is előnyös. puskával történő vadászatnál ugyanis sokkal több nyul pusztul el, mint amennyit ténylegesen elejtenek.

szolnok megye, amely néhány évvel ezelőtt még az ország vadban legszegényebb vidékei közé tartozott, ma gazdag vadászterület. a vadállomány többtízezerrel gyarapodott. ez lehetővé teszi, hogy a szokásos téli vadászatokon kívül csaknem 20.000 nyulat, fácánt és foglyot élve fogjanak be. az apróvadakat a mavad útján svédországba, franciaországba és németországba exportálják. a befogást elsőnek az abádszalóki vadásztársaság kezdte meg, s a vadban gazdag tiszamenti erdőben, valamint az abádszalóki szántóföldeken már az első napon csaknem 100 élő foglyot kerítették hálókba.

győr-sopron megyében az első körvadászatot az északdunántúli vízügyi vadásztársaság rendezte meg. ez alkalommal a forgalmas utvonalak mentén fekvő földeket hajtották meg, s a 68 puskás 330 nyulat ejtett el.

/mti/

13.13

13.13 J. calábek

- 21 -

L 33. időjárásjelentés

tm/m

1961. november 13.

a meteorológiai intézet jelentéje november 13-án hétfőn 13 órakor:

tovább tart az enyhe idő

európa időjárását továbbra is a nyugat-földközi tengeri ciklon és a szovjetunió területén lévő hatalmas anticiklon irányítja. ennek következtében nyugat-, dél- és közép-európában erősen felhős, esős és szeles időjárás uralkodik. a szovjetunió európai területének nagy részén, valamint észak-európa egy részét már elárasztotta a sark-vidéki eredetű hideg levegő és havazások kíséretében tovább terjeszkedik európa nyugati és középső részei felé. hazánkban tegnap erősen felhős volt az ég, a dunántúlon mindenütt volt kisebb eső. főleg a nyugati részekben, ahol 2-10 millimétert mértek. az ország keleti felének csak északi részein hullott néhány milliméter csapadék. az ország területén elszórtan több órán tartó köd és ködcsitálás is előfordult. a hőmérséklet általában 10-14 fokig emelkedett, de a nyugati határszélen 1-2 helyen csak 9, viszont a délkeleti megyékben 15 fokos értékek is előfordultak. ma reggel 5-11 fokos hőmérsékletek alakultak ki. budapesten vasárnap a hőmérséklet napi középértéke 11.3 fok volt, 6.1 fokkal magasabb, mint a sokévi átlag. ma 12 órakor budapesten a hőmérséklet 11 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 755 milliméter, alig változik.

várható időjárás kedd estig: felhős, párás, enyhe idő. többfelé esővel, egy-két helyen zivattal. mérséklet déli, délkeleti szél, várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 5-10, legmagasabb nappali hőmérséklet holnap 10-14 fok között. a duna vízállása ma reggel: 204 centiméter.

/mti/

13.50

...-

- 22 -

embargo: november 15, reggel 5 óráig.

bb. 39. a magyar forradalmi munkás-paraszt kormány és a szot elnökségének együttes határozata

a szocialista munkaverseny irányításáról, a termelési tanácskozásokról és a verseny szervezéséről, valamint a munkaversenyben élenjáró dolgozók és vállalatok kitüntetéséről és jutalmazásáról

a magyar forradalmi munkás-paraszt kormány és a szakszervezetek országos tanácsa elnöksége - abból az elvből kiindulva, hogy a munkaverseny a szocializmus építésének kommunista módszere - figyelembevéve, hogy az elmúlt években a munkaverseny tartalmában és módszereiben egyaránt lényeges fejlődés ment keresztül, szükségét látja, hogy a gazdasági és szakszervezeti vezetők minden szinten még hatékonyabban irányítsák, támogassák a dolgozók kezdeményezéseit. a munkaverseny ma már egyre inkább a legfontosabb népgazdasági célkitűzések megvalósítását szolgálja, ugyanakkor egyik leghatékonyabb eszköze a szocialista tudat formálásának is.

biztosítani kell a dolgozók részére a tervfeladatok kialakításában és azok sikeres megvalósításában való széleskörű és fokozott részvételt, valamint a tervek teljesítéséhez szükséges műszaki, szervezési feltételeket. elő kell segíteni, hogy tovább növekedjen a dolgozók kezdeményezése, tudásuknak, szorgalmuknak megfelelően újabb és újabb termelési eredményeket, munkasikereket érjenek el.

a dolgozók a szocialista munkaversenyben való részvételükkel fokozottabban segítsék elő az éves műszaki gazdasági terv - ezen belül az export kötelezettségek - maradéktalan teljesítését, a műszaki fejlesztést, a munka termelékenységének állandó növelését a termelés gazdaságosságának javítását. a termékeket jó minőségben állítsák elő, takarékoskodva a munkaeszközökkel, az anyaggal és energiával.

/folyt.köv./
15.14

- 23 -

15.12
/K/

bb 39. /a magyar ... 1. folyt./ vl

1.

a munkaverseny irányítása.

az éves népgazdasági tervek jóváhagyásával egyidőben a munkaverseny fő célkitűzéseit a szakszervezetek országos tanácsa határozza meg. ennek előkészítéséhez az érdekelt állami szervek kötelesek a szükséges tájékoztatást és a maximális segítséget megadni.

1./ az országos tervehivatal az éves népgazdasági terv kidolgozásának időszakában folyamatosan tájékoztassa a szakszervezetek országos tanácsát a tervekbe foglalt fő célkitűzésekről, illetve a tervekkel kapcsolatos problémákról. az egyes minisztériumok és országos hatáskörű szervek, illetőleg a megyei /fővárosi és megyei jogú városi/ tanácsok végrehajtó bizottságai is kötelesek a tervekkel kapcsolatos tájékoztatást a szakszervezetek országos tanácsa és az érintett szakszervezetek, illetőleg a szakszervezetek megyei tanácsai részére mindenkor megadni.

2./ a szakszervezetek országos tanácsa által kiadott irányelvek figyelembevételével a szakszervezetek elnökségei az illetékes miniszterekkel egyetértésben gondoskodjanak az egyes ágazatok legfontosabb verseny-célkitűzéseinek konkrét és részletes meghatározásáról. a szakszervezetek megyei tanácsai, a megyei tanácsok végrehajtó bizottságaival együttesen adjanak ki irányelveket a tanácsai vállalatok részére, figyelembe véve az illetékes szakfelügyeletet gyakorló minisztérium /országos hatáskörű szerv/ és az érintett szakszervezet által kiadott irányelveket. az ágazati- iparági, illetve megyei irányelveket a jóváhagyott vállalati tervekkel egyidőben kell a vállalatok rendelkezésére bocsátani.

3./ a vállalatok - üzemek - gazdasági és szakszervezeti vezetőségei a jóváhagyott éves műszaki-gazdasági terv, illetve az országos ágazati- iparági és megyei verseny-célkitűzések figyelembevételével, határozzák meg az éves vállalati munkaverseny célkitűzéseket, megjelölve abban az egyes termelési egységek konkrét feladatait. ezzel egyidőben dolgozzák ki a vállalati terv teljesítését biztosító műszaki-szervezési intézkedéseket, lebontva azt termelő egységekre, amit a műszaki konferenciákon, termelési tanácskozásokon és üzemi tanácsulésen kell a dolgozókkal megvitatni.

/folyt.köv./
15.19
16 45

- 24 -

bb 39. /a magyar ... 2. folyt./ vl

4./ a termelési egységek, vállalatok vezetői biztosítsák a tervek és a vállalatok teljesítésének feltételeit, a vállalatok nyilvántartását és azok összesítését.

a./ a vállalaton belül a dolgozók elsősorban az adott termelési egység operatív terve és a termelési tanácskozás által elfogadott vállalatok teljesítéséért versenyeznek. a termelési egységek éves vállalatok teljesítéséért versenyeznek. a termelési egységek felajánlásokat a műszaki-gazdasági mutatók eredményesebb teljesítésére.

b./ versenyzőnek tekintendők azok a dolgozók, akik magukévá teszik a termelési egység tervfeladatainak gazdaságosabb teljesítését és annak megvalósításában eredményesen közreműködnek, s mindazok, akik egyéni, csoportos, vagy brigád felajánlásaikkal részt vállalnak a termelési, műszaki-gazdasági eredmények fokozásában.

c./ a termelési egységek kollektívája, továbbá az egyének és brigádok felajánlásainak összessége képezi a vállalat éves versenyvállalását.

d./ a vállalat igazgatója köteles az általa jóváhagyott, a vállalati éves versenyvállalást megküldeni az illetékes felügyeleti szervének, iparigazgatóságnak, tanács végrehajtó bizottságnak, ahol azt összegezik és évenként a terv teljesítésével együtt értékelik. az eredményekről és hiányosságokról az iparigazgatók tájékoztassák a minisztérium és a szakszervezetek illetékes szerveit.

e./ az iparágak vállalásait a szakminisztériumok /országos hatáskörű szervek/ illetékes szervei összegezzék és bocsátják az országos tervehivatal rendelkezésére.

a szakszervezetek elnökségei és az illetékes minisztérium /országos hatáskörű, szerv/ kollégiuma - tanácsai vállalatok vonatkozásában a megyei tanács végrehajtó bizottsága és a szakszervezetek megyei tanácsa elnöksége is - együttes ülésen tárgyalja meg a tapasztalatokat. népgazdasági szinten a szakszervezetek országos tanácsa elnöksége az országos tervehivatal bevonásával az éves népgazdasági terv teljesítésével együtt értékelje az éves vállalatok teljesítését.

/folyt.köv./
15.24
16 45

- 25 -

bb 39. /a magyar ... 3. folyt./ vl

2.

a termelési tanácskozásokról.

a dolgozóknak a termelés és gazdálkodás irányításába és ellenőrzésébe való bevonása, valamint a termelési feladatok eredményes megvalósítására való mozgósítás legfontosabb fórumai - üzemen belül - a termelési tanácskozások.

az ipar, az építőipar, valamint a mezőgazdaság vállalatainál és gazdaságaiban, továbbá a vasut, a közlekedés, a posta és a kereskedelem területén /továbbiakban: üzemekben/ termelési egységenként /műhelyenként, osztályonként, szolgálati áganként, munkahelyenként és csoportonként, stb./ negyedévenként az operatív terv ismeretével /a negyedév első hónapjában/ az év zárását követően a felügyeleti hatóságok által jóváhagyott éves mérlegbeszámolóval egybekötött termelési tanácskozásokat kell tartani. minden esetben összehívható a termelési tanácskozás negyedéven belül is, ha ennek szüksége felmerül /amikor a termelési egységek dolgozói kérik, illetve az üzemi szakszervezeti szervek javasolják, stb./ minden esetben az adott termelési egység vezetője köteles intézkedni a termelési tanácskozások megtartásáról. a termelési tanácskozások előkészítését az üzemi szakszervezeti szervek a műszaki és gazdasági vezetéssel együttesen a műszaki konferenciákon, aktív és bizalmi értekezleteken végzik. a hivatalokban, intézményekben dolgozók részére - a termelési tanácskozásokhoz hasonlóan munkaértekezleteket kell tartani. a termelési tanácskozásokon, munkaértekezleteken az illetékes műszaki-gazdasági vezető köteles beszámolni a végzett munkáról és a feladatokról.

a termelési tanácskozások feladata:

1./ a dolgozók mind szélesebb körű bevonása a vállalat, az üzem vezetésébe;
a konkrét termelési és gazdasági feladatok és azok megvalósítását szolgáló módszerek kialakítása;
a feladatok végrehajtásának megszervezése, ellenőrzése és segítése.

a./ a dolgozók termelési egységenként résztvesznek a tervjavaslatok kialakításában. a jóváhagyott éves tervek lebontását követően megismerik konkrét tervfeladataikat.

b./ a termelési egység tervfeladatai alapján a dolgozók vállalatot tesznek a terv maradéktalan teljesítésére, a termelési, műszaki-gazdasági eredmények fokozására. meghatározzák azokat a versenyfomákat, /egyéni, csoportos, brigád stb./ amelyek leginkább biztosítják a tervfeladatok minden részletében történő teljesítését.

/folyt.köv./

15.30

1645

- 26 -

bb 39./ a magyar..../ 4.folyt.s

c./ a termelési tanácskozáson a dolgozók megvitatják a terv és a vállalatok teljesítésének anyagi, szervezeti feltételeit, amelyet a vállalat és az üzemegység műszaki-gazdasági vezetésének kell biztosítani.

2./ a termelési tanácskozáson a dolgozók értékelik az adott termelési egység megelőző időszakra vonatkozó operatív tervét, valamint a dolgozók által elfogadott versenyelkötések, illetve vállalatok teljesítését és az ebben kiváló eredményt elért egyének, csoportok, továbbá a szocialista és e cím elnyeréséért harcoló brigádok munkáját, valamint a munka és egészségvédelem helyzetét is.

a termelési tanácskozás dönt a munkaversenyben kiváló eredményt elért /egyéni, csoportos, brigádok, stb./ kitiüntetéséről és jutalmazásáról. a termelési tanácskozás döntése alapján adományozott kitiüntetések /megtisztelő címetek/ az azokra érdemtelenné vált egyénektől és kollektíváktól /brigádoktól/ a termelési tanácskozás jogosult visszavonni.

3./ a termelési tanácskozás az 1.- 2. pontban megjelölt kérdésekben az illetékes gazdasági és szakszervezeti vezetők együttes javaslata alapján hozza meg döntését.

4./ a dolgozók termelési tanácskozásokon tett javaslatainak nyilvántartásáról és az elfogadott javaslatok megvalósításáról az illetékes műszaki és gazdasági vezető köteles gondoskodni. a dolgozók észrevételeit, javaslatait jegyzőkönyvben kell rögzíteni, s annak egy példányát az illetékes gazdasági vezető három napon belül köteles a megfelelő szakszervezeti vezetőség /műhelybizottság, bizalmi/ rendelkezésére bocsátani.

a termelési egységek vezetői két héten belül kötelesek a dolgozókat javaslataik elbírálásáról értesíteni, és a következő termelési tanácskozáson az elintézés módjáról tájékoztatást adni. a szakszervezeti bizottságok, műhelybizottságok, bizalmiak jogosultak a javaslatok megvalósítását, intézésének módját ellenőrizni.

/folyt.köv./

15.35

1650

- 27 -



bb 39. /a magyar ... 3. folyt./ vl

2.

a termelési tanácskozásokról.

a dolgozóknak a termelés és gazdálkodás irányításába és ellenőrzésébe való bevonása, valamint a termelési feladatok eredményes megvalósítására való mozgósítás legfontosabb fórumai - üzemen belül - a termelési tanácskozások.

az ipar, az építőipar, valamint a mezőgazdaság vállalatainál és gazdaságaiban, továbbá a vasut, a közlekedés, a posta és a kereskedelem területén /továbbiakban: üzemekben/ termelési egységenként /műhelyenként, osztályonként, szolgálati áganként, munkahelyenként és csoportonként, stb./ negyedévenként az operatív terv ismeretével /a negyedév első hónapjában/ az év zárását követően a felügyeleti hatóságok által jóváhagyott éves mérlegbeszámolóval egybekötött termelési tanácskozásokot kell tartani. minden esetben összehívható a termelési tanácskozás negyedéven belül is, ha ennek szüksége felmerül /amikor a termelési egységek dolgozói kérik, illetve az üzemi szakszervezeti szervek javasolják, stb./ minden esetben az adott termelési egység vezetője köteles intézkedni a termelési tanácskozások megtartásáról. a termelési tanácskozások előkészítését az üzemi szakszervezeti szervek a műszaki és gazdasági vezetéssel együttesen a műszaki konferenciákon, aktív és bizalmi értekezleteken végzik. a hivatalokban, intézményekben dolgozók részére - a termelési tanácskozásokhoz hasonlóan munkaértekezleteket kell tartani. a termelési tanácskozásokon, munkaértekezleteken az illetékes műszaki - gazdasági vezető köteles beszámolni a végzett munkáról és a feladatokról.

a termelési tanácskozások feladata:

1./ a dolgozók mind szélesebb körű bevonása a vállalat, az üzem vezetésébe;
a konkrét termelési és gazdasági feladatok és azok megvalósítását szolgáló módszerek kialakítása;
a feladatok végrehajtásának megszervezése, ellenőrzése és segítése.

a./ a dolgozók termelési egységenként részt vesznek a tervjavaslatok kialakításában. a jóváhagyott éves tervek lebontását követően megismerik konkrét tervfeladataikat.

b./ a termelési egység tervfeladatai alapján a dolgozók vállalatot tesznek a terv maradéktalan teljesítésére, a termelési, műszaki-gazdasági eredmények fokozására. meghatározzák azokat a versenyfomákat, /egyéni, csoportos, brigád stb./ amelyek leginkább biztosítják a tervfeladatok minden részletében történő teljesítést.

/folyt.köv./

15.30

1645

- 26 -

bb 39./ a magyar..../ 4.folyt.s

c./ a termelési tanácskozáson a dolgozók megvitatják a terv és a vállalatok teljesítésének anyagi, szervezeti feltételeit, amelyet a vállalat és az üzemegeység műszaki-gazdasági vezetésének kell biztosítani.

2./ a termelési tanácskozáson a dolgozók értékelik az adott termelési egység megelőző időszakra vonatkozó operatív tervét, valamint a dolgozók által elfogadott verseny célkitűzéseket, illetve vállalatok teljesítését és az ebben kiváló eredményt elért egyéneket, csoportokat, továbbá a "szocialista és e cím elnyeréséért" harcoló brigádok munkáját, valamint a munka és egészségvédelem helyzetét is.

a termelési tanácskozás dönt a munkaversenyben kiváló eredményt elért /egyéneket, csoportokat, brigádokat, stb./ kitüntetéséről és jutalmazásáról. a termelési tanácskozás döntése alapján adományozott kitüntetések /megtisztelő címet / az azokra érdemtelené vált egyénektől és kollektívaktól /brigádoktól/ a termelési tanácskozás jogosult visszavonni.

3./ a termelési tanácskozás az 1.- 2. pontban megjelölt kérdésekben az illetékes gazdasági és szakszervezeti vezetők együttes javaslata alapján hozza meg döntését.

4./ a dolgozók termelési tanácskozásokon tett javaslatainak nyilvántartásáról és az elfogadott javaslatok megvalósításáról az illetékes műszaki és gazdasági vezető köteles gondoskodni. a dolgozók észrevételeit, javaslatait jegyzőkönyvben kell rögzíteni, s annak egy példányát az illetékes gazdasági vezető három napon belül köteles a megfelelő szakszervezeti vezetőség /műhelybizottság, bizalmi/ rendelkezésére bocsátani.

a termelési egységek vezetői két héten belül kötelesek a dolgozókat javaslataik elbírálásáról értesíteni, és a következő termelési tanácskozáson az elintézés módjáról tájékoztatást adni. a szakszervezeti bizottságok, műhelybizottságok, bizalmiak jogosultak a javaslatok megvalósítását, intézésének módját ellenőrizni.

/folyt.köv./

15.35

1650

- 27 -



bb 39./ a magyar .../ 5.folyt.s

3.

a munkaverseny szervezéséről és a versenyben élenjárók jutalmazásáról.

az éves vállalati tervek és a munkaverseny célkitűzéseinek teljesítése érdekében a dolgozók egyénileg és kollektíven versenyeznek.

a./ egyéni versenyt ott helyes szervezni, ahol a munkavégzés egyéni s egyben biztosítható a feladatoknak egyénekre történő meghatározása és a végzett munka értékelése.

1./ az egyéni verseny irányulhat :

a./ olyan kiemelkedő termelési és gazdasági eredmények elérésére, / ujitások, ésszerűsítések / amelyek jelentősen hozzájárulnak a műszaki fejlesztés hatékony előmozdításához, / a gyártmány és technológia / meghonosítása / a munka termelékenységének emeléséhez, a termékek minőségének és exportképességének javításához, a munkaeszközökkel és az anyagokkal / különösképpen az importanyagokkal / való fokozottabb takarékoság megvalósításához. / fejlesztése, a korszerű munkaszervezési módszerek

b./ a termelési és gazdasági egység termelési tanácskozása vagy a kisebb kollektívák / brigádok / és az egyének által tett vállalások maradéktalan teljesítését elősegítő kiemelkedő termelési és gazdasági eredmények elérésére.

c./ a szakmai ismeretek emelésére, második és harmadik szakma, valamint a korszerű technika elsajátítására és alkalmazására, az élenjáró termelési módszerek, tapasztalatok terjesztésére / tapasztalatcsere, munkamódszerátadás / az új dolgozók betanítására.

2./ az egyének versenyét, ezen belül az egyének által tett felajánlások teljesítését az adott termelési egység vezetője / művezető, üzemvezető / és szakszervezeti vezetősége / műhelybizottság, bizalmi / együttesen havonta legalább egy alkalommal köteles értékelni.

3./ „kiváló dolgozó”, oklevelet és az ezzel járó legalább egy heti átlagkeresetnek megfelelő pénzzutalmat kaphatnak azok a dolgozók / egyének /, akik :

a./ az 1/ a.c./ pontokban foglaltak megvalósításában - időtartamtól függetlenül - a legeredményesebben tevékenykedtek, vagy /folyt.köv./

15.40

- 28 -

bb 39. /a magyar ... 6. folyt./ vl

b./ legalább egy éven át kiemelkedő tevékenységet fej-tettek ki az adott termelési és gazdasági egység tervfeladatainak végrehajtásában.

4./ „kiváló dolgozó”, jelvényt és oklevelet és az azzal járó legalább félhavi átlagkeresetnek megfelelő pénzzutalmat kaphatnak azok a dolgozók / egyének /, akik:

a./ a 3/a. pontban foglaltak alapján ismételten kiemelkedő eredményt értek el és egyszer már elnyerték a „kiváló dolgozó”, oklevelet,

b./ bár még nem nyerték el a „kiváló dolgozó”, oklevelet, de találmányt, nagyjelentőségű ujitást, vagy kiemelkedő jelentőségű műszaki-szervezési intézkedést dolgoztak ki és vezettek be, illetőleg azok megvalósításában kiemelkedő szerepet töltöttek be,

c./ vagy legalább két éven át munkájukban kimagasló termelési és gazdasági eredményt értek el.

5./ „az ujitásokról és találmányokról”, szóló 29/1959./v.10./ sz. kormányrendelet alapján rendszeresített kiváló ujitó címet és az azzal járó /arany, ezüst és bronz/ jelvényfokozatokat nyerhetik el azok az ujitók, akik az általuk benyújtott és alkalmazott ujitásaik, vagy találmányaik révén

a./	1,000.000 ft-os	/arany fokozat/
b./	500.000 ft-os	/ezüst fokozat/
c./	250.000 ft-os	/bronz fokozat/

utókalkulált népgazdasági eredményt értek el.

6./ a „szakma ifju mestere”, címet nyerhetik el mindazon fiatal szakmunkások, technikusok és mérnökök, akik a kommunista ifjusági szövetség központi bizottsága és a szakszervezetek országos tanácsa elnöksége által közösen meghatározott feltételeknek maradéktalanul eleget tettek.

7./ Lehetővé kell tenni, hogy a „kiváló dolgozó”, kitüntetések és a velük járó pénzzutalmat is megkapják azon dolgozók, akik az egyéni verseny különböző formáiban kimagasló eredményt értek el. /pl. „kiváló ujitó”, „kiváló traktoros”, „szakma ifju mestere”, /

/folyt.köv./

15.45

- 29 -



bb 39./ a magyar..../ 7.folyt.s

8./ a „ kiváló dolgozó, „ oklevelet, jelvényt s e kitüntetésekkel együttjáró pénzjutalmakat a termelési tanácskozás döntése alapján a vállalat igazgatója és a szakszervezeti bizottság együttesen adományozzák.

a „ kiváló dolgozó, „ kitüntetésekkel járó pénzüsszeg fedezetét a vállalatot megillető nyereségrészesedés, illetőleg az e célra rendelkezésre bocsátott jutalmazási keret képezi: a költségvetésből gazdálkodo vállalatoknál/intézményeknél,

továbbá azon vállalatoknál, amelyeknél többletnyereség nincs, vagy nincsenek a nyereségrészesedés rendszerébe bevonva, a kitüntetések pénzügyi fedezetét a pénzügyminiszter köteles biztosítani.

azon vállalatoknál, amelyek többletnyereséget értek el, évente a dolgozóknak legfeljebb 10 százalékát, azon vállalatoknál, amelyek éves eredménytervüket nem teljesítették, valamint a költségvetésből gazdálkodo szerveknél / intézményeknél, hivataloknál / legfeljebb 3 százalékát lehet oklevéllel és jelvényvel kitüntetni.

9./ azt a dolgozót, aki többször elnyerte a „ kiváló dolgozó, „ cím valamely fokozatát, továbbá a népgazdaság szempontjából nagyjelentőségű újítást, vagy találmányt, stb. alkotott, miniszteri, vagy kormánykitüntetésre lehet felterjeszteni.

10./ biztosítani kell, hogy az élenjárók kitüntetése és jutalmazása mellett a huzamosabb ideig jó átlagos eredményt elérő, munkájukat lelkiismeretesen és szorgalmasan végző dolgozók közül az arra érdemesek kellő erkölcsi és anyagi elismerésben részesüljenek. ennek formái lehetnek például a termelési tanácskozáson / munkaértekezleten / történő szóbeli dicséret, az igazgató és a szakszervezeti bizottság által együttesen adott dicséret oklevél, írásbeli dicséret, tárgy-, pénz- és egyéb jutalmak, a megfelelő jutalmazási forrásokból.

folyt.köv./

1.50

17.15

KR

- 30 -

bb 39./ a magyar .../ 8.folyt.s

b./ kollektív versenyt szervezni általában ott helyes, ahol a munkafolyamatok, valamint a munkaműveletek kapcsolódnak, a munka szervezése csoportokra épül, illetve az adott munka elvégzése a dolgozók kisebb kollektívájának együttes tevékenységét igényli.

1./ a brigádok és üzemszerek egymás közötti de meghatározott célkitűzések elérésért folyó versenye a vállalat és azon belül az adott üzemszer, termelési egység éves műszaki és gazdasági feladatainak, valamint az egyéni versenyre vonatkozó /a/ 1/a. pontokban foglalt / célkitűzések legeredményesebb teljesítésére irányuljon.

a./ a „ kiváló brigád „, a „ kiváló műhely, „ a „ kiváló üzemszer, „ a „ kiváló osztály, „ stb. címek elnyeréséért folyó verseny, a vállalat igazgatója és a szakszervezeti bizottság által együttesen előre meghatározott célkitűzések teljesítésére irányul. mindenütt, ahol lehetséges, törekedni kell arra, hogy a kollektívák versenyén belül megfelelően kibontakozhassék az egyéni verseny, mint a verseny alapvető formája.

b./ a brigádok / munkacsoportok, stb./ versenyt elsősorban a brigádok maguk, az illetékes gazdasági és szakszervezeti vezetők segítségével legalább havonta értékeljék, az üzemszerek /műhelyek, osztályok, stb./ versenyt a vállalat igazgatója és a szakszervezeti bizottság az illetékes részleg gazdasági / műszaki / és szakszervezeti vezetőinek, tisztségviselőinek bevonásával legalább negyedévenként értékeljék.

c./ a megtisztelő címeket és az azok elnyerésével adható vándorzászlót, oklevelet, pénzjutalmat és tárgyjutalmat, stb. a vállalat igazgatója és a szakszervezeti bizottság együttesen adja át a versenyben legjobb termelési és gazdasági eredményt elért kollektíváknak. az ilyen módon kapott pénzjutalmak felhasználásáról - a művezető, a brigádvezető és a bizalmi javaslata alapján - az érintett kollektívák maguk döntenek, a jutalmak felosztásánál figyelembe kell venni, hogy ki milyen arányban vette ki részét a feladat végrehajtásából.

/folyt.köv./

16.00

17.20

KR

- 31 -

bb 39./ a magyar..../ 7.folyt.s

8./ a „ kiváló dolgozó, „ oklevelet, jelvényt s e kitüntetésekkel együttjáró pénzjutalmakat a termelési tanácskozás döntése alapján a vállalat igazgatója és a szakszervezeti bizottság együttesen adományozzák.

a „ kiváló dolgozó, „ kitüntetésekkel járó pénzösszeg fedezetét a vállalatot megillető nyereségrészesedés, illetőleg az e célra rendelkezésre bocsátott jutalmazási keret képezi: a költségvetésből gazdálkodó vállalatoknál/intézményeknél,

továbbá azon vállalatoknál, amelyeknél többletnyereség nincs, vagy nincsenek a nyereségrészesedés rendszerébe bevonva, a kitüntetések pénzügyi fedezetét a pénzügyminiszter köteles biztosítani.

azon vállalatoknál, amelyek többletnyereséget értek el, évente a dolgozóknak legfeljebb 10 százalékát, azon vállalatoknál, amelyek éves eredménytervüket nem teljesítették, valamint a költségvetésből gazdálkodó szerveknél / intézményeknél, hivataloknál / legfeljebb 3 százalékát lehet oklevéllel és jelvénnel kitüntetni.

9./ azt a dolgozót, aki többször elnyerte a „ kiváló dolgozó, „ cím valamely fokozatát, továbbá a népgazdaság szempontjából nagyjelentőségű újítást, vagy találmányt, stb. alkotott, a miniszteri, vagy kormánykitüntetésre lehet felterjeszteni.

10./ biztosítani kell, hogy az élenjárók kitüntetése és jutalmazása mellett a huzamosabb ideig jó átlagos eredményt elérő, munkájukat lelkiismeretesen és szorgalmasan végző dolgozók közül az arra érdemesek kellő erkölcsi és anyagi elismerésben részesüljenek. ennek formái lehetnek például a termelési tanácskozáson / munkaértekezleten / történő szóbeli dicséret, az igazgató és a szakszervezeti bizottság által együttesen adott dicséret oklevél, írásbeli dicséret, tárgy-, pénz- és egyéb jutalmak, a megteendő jutalmazási forrásokból.

folyt.köv./

1.50

17.15

KKR

- 30 -

bb 39./ a magyar .../ 8.folyt.s

b./ kollektív versenyt szervezni általában ott helyes, ahol a munkafolyamatok, valamint a munkaműveletek kapcsolódnak, a munka szervezése csoportokra épül, illetve az adott munka elvégzése a dolgozók kisebb kollektívájának együttes tevékenységét igényli.

1./ a brigádok és üzemszerek egymás közötti de meghatározott célkitűzések eléréséért folyó versenye a vállalat és azon belül az adott üzemszere, termelési egység éves műszaki és gazdasági feladatainak, valamint az egyéni versenyre vonatkozó /a/ 1/ a. pontokban foglalt / célkitűzések legeredményesebb teljesítésére irányuljon.

a./ a „ kiváló brigád, „ a „ kiváló műhely, „ a „ kiváló üzemszere, „ a „ kiváló osztály, „ stb. címek elnyeréséért folyó verseny, a vállalat igazgatója és a szakszervezeti bizottság által együttesen előre meghatározott célkitűzések teljesítésére irányul. mindenütt, ahol lehetséges, törekedni kell arra, hogy a kollektívák versenyén belül megfelelően kibontakozhassék az egyének versenye, mint a verseny alapvető formája.

b./ a brigádok / munkacsoportok, stb./ versenyt elsősorban a brigádok maguk, az illetékes gazdasági és szakszervezeti vezetők segítségével legalább havonta értékeljék, az üzemszerek /műhelyek, osztályok, stb./ versenyt a vállalat igazgatója és a szakszervezeti bizottság az illetékes részleg gazdasági / műszaki / és szakszervezeti vezetőinek, tisztségviselőinek bevonásával legalább negyedévenként értékeljék.

c./ a megtisztelő címeket és az azok elnyerésével adható vándorzászlót, oklevelet, pénzjutalmat és tárgyjutalmat, stb. a vállalat igazgatója és a szakszervezeti bizottság együttesen adja át a versenyben legjobb termelési és gazdasági eredményt elért kollektíváknak. az ilyen módon kapott pénzjutalmak felhasználásáról - a művezető, a brigádvezető és a bizalmi javaslata alapján - az érintett kollektívák maguk döntenek, a jutalmak felosztásánál figyelembe kell venni, hogy ki milyen arányban vette ki részét a feladat végrehajtásából.

/folyt.köv./

16.00

17.20

KKR

- 31 -

bb 39. /a magyar ... 9. folyt./ vl

d./ biztosítani kell, hogy a kollektív versenyformákon belül a termelési kollektívák /brigádok, munkacsapatok, osztályok, stb./ tagjai közül az arra legérdemesebbek elnyerjék a „kiváló dolgozó” címet /oklevelet, jelvényt/ és az azzal járó pénzjutalmakat.

c./ a vállalat igazgatója és szakszervezeti bizottsága által meghatározott célfeladatok teljesítéséért a feladatokat megoldó kollektívák /azon belül egyének/ az előre kitűzött pénzjutalomban részesíthetők. Ilyen célfeladatok lehetnek pl. egy-egy problematikus műszaki fejlesztési-üzemszervezési feladat megoldása, valamilyen komoly termelési akadály elhárítása s egyéb cél feladatok megoldása pályázatok útján, stb.

f./ a kollektívák /brigád, osztály, csoport/ maguk bírálják el, hogy tagjaik közül ki a legérdemesebb az egyéni kitüntésekre, illetve jutalmazásokra, vagy ki vált méltatlanná a kitüntetés viselésére.

2./ a „szocialista brigád” címet, vagy annak megtartásáért versenyző brigádok vállalásai a termelési és gazdasági célkitűzéseknek az egyéni versenyekre vonatkozó a/ 1/a., c./ pontokban foglaltakon túlmenően kiterjednek:

a./ az általános műveltség megszerzésére és emelésére, a politikai és kulturális képzettség növelésére irányuló tevékenységre;

b./ a szocialista ember formálására, a szocialista tudat és együttélés kialakítására és fejlesztésére, az elvtársi segítség és együttműködés megvalósítására;

c./ a „szocialista brigád” címet és e megtisztelő cím megtartásáért versenyző brigádok vezessenek brigádnaplót, melyben vállalásaikat, azok teljesítését, a brigád életében előforduló fontosabb eseményeket rögzítik. Legalább havonta, brigádértekezleteken - a brigádnapló alapján - értékeljék a brigád és az egyes tagok vállalásainak teljesítését;

/folyt. köv./

16.09

1755

- 32 -

bb 39. /a magyar ... 10. folyt./ vl

d./ a „szocialista brigád” címet a brigád vállalata sainak maradéktalan teljesítése - általában egyéves munka - után a termelési tanácskozás döntése alapján a vállalat igazgatója a szakszervezeti bizottsággal együttesen adományozza. Indokolt esetben rendkívül kimagasló eredmény elérésekor, ha a brigád az egyéb követelményeknek is eleget tett, a „szocialista brigád” cím egy évnél rövidebb időn belül is adományozható;

e./ a „szocialista brigád” címet elnyert brigádot és annak tagjait oklevéllel, a cím újlagos elnyerése esetén a brigádot zászlóval és oklevéllel, a brigádtagokat oklevéllel és jelvénnel kell kitüntetni. A brigád tagjainak egyéni kitüntetéséről /oklevél, jelvény/ a brigád kollektíva dönt;

f./ a szocialista brigádokra vonatkozó minden további kérdésben a szot elnöksége által kiadott irányelvek a mérvadók.

3./ a vállalatok az éves műszaki gazdasági tervek alapján versenyeznek az „élüzem” cím, valamint az mt-szot vörös vándorzászlója, kitüntetések elnyeréséért. E versenyformák célkitűzéseit, valamint a kitüntetések elnyerésének feltételeit az illetékes miniszterek /országos hatáskörű szervek vezetői/ az illetékes szakszervezetek elnökségeivel együttesen határozzák meg.

a./ a miniszterek /országos hatáskörű szervek vezetői/ az illetékes szakszervezetek elnökségeivel együttesen az „élüzem” címet és a vele járó pénzjutalmat adományozhatják azon vállalataiknak, amelyek az éves műszaki-gazdasági tervüket az általuk meghatározott verseny célkitűzések megvalósításával a legeredményesebben teljesítették, figyelembevéve a vállalat egészének fejlődését, az összes körülmények együttes mérlegelése alapján.

a cím odaitélésének értékelni kell a munkásvédelem érdekében kifejtett tevékenységet, s az egyébként azonos feltételek fennállása mellett - előnyben kell részesíteni azokat a vállalatokat, amelyek nagyobb gondot fordítottak a dolgozók egészségének és testi épségének védelmére.

/folyt. köv./

16.15

1755

- 33 -

bb 39. /a magyar 11. folyt./ vt

az „élüzem,, cím elnyerésével együtt a vállalatoknak az éves átlagos állományi létszámtól függően az alábbi pénzjutalmat kell adni:

100		főig	5.000	ft
101-	1.000	főig	40.000	ft
1.001-	5.000	főig	130.000	ft
5.001-	10.000	főig	215.000	ft
10.001-	15.000	főig	275.000	ft
15.001-	20.000	főig	325.000	ft
20.000	felett		400.000	ft

az „élüzem,, cím évente egy alkalommal, május 1-vel adományozható. a mezőgazdaságban és az idényjellegű iparágakban az élüzem cím adományozása a gazdasági év befejezését követően történik. az „élüzem,, címmel járó jutalmak pénzügyi fedezetét a költségvetésből kell biztosítani. a lebonyolítás technikai módját a pénzügyminiszter a szakszervezetek országos tanácsával egyetértésben kiadandó utasításában szabályozza.

b./ a minisztertanács és a szakszervezetek országos tanácsa elnöksége „vörös vándorzászló,, -val és oklevéllel tünteti ki és az „élüzem,, címért járó pénzösszeg kétszeresével jutalmazza azokat a vállalatokat, amelyek az „élüzem,, címért folyó versenyben a legkiemelkedőbb eredményeket érték el.

a minisztertanács és a szakszervezetek országos tanácsa elnöksége, „vörös vándorzászló,, -jának adományozása évenként egyszer, a május 1-én ünnepélyesen történik. a minisztériumok /országos hatáskörű szervek/ és szakszervezetek minden év április 1-ig kötelesek eljuttatni javaslataikat a szakszervezetek országos tanácsa elnökségéhez. az összesített javaslatokat a szakszervezetek országos tanácsa elnöksége terjeszti a minisztertanács elé jóváhagyásra.

a vándorzászlókat a minisztertanács és a szakszervezetek országos tanácsa elnökségének tagjai adják át.

az mt-szot vörös vándorzászlókkal járó jutalmazásokhoz szükséges pénzösszeget a költségvetésben kell biztosítani és a zászlók átadásával egyidejűleg kell azt a vállalatok rendelkezésére bocsátani.

/folyt.köv./

16.20
1955

- 34 -

bb 39./ a magyar/ 12. folyt.s

4.

a munkaverseny nyilvánossága, a kiemelkedő és jó termelési - gazdasági eredmények, tapasztalatok ismertetése.

1./ a munkaverseny nyilvánosságának megszervezését a gazdasági és szakszervezeti vezetők / vezető szervek / tekintések fontos feladatuknak. a gazdasági vezetők kötelesek biztosítani a nyilvánossághoz szükséges személyi feltételeket és anyagi eszközöket ./ pl. üzemi sajtó, híradók, falitáblák, plakátok, hangsbemondó. stb./ . a szakszervezeti szervek aktívak bevonásával vegyenek részt a nyilvánosság, változatos formáinak kialakításában, megvalósításában.

2./ az üzemek és üzemrészek gazdasági és szakszervezeti vezetői a verseny nyilvánossága révén ismertessék azokat a módszereket, amelyekkel a kimagasló és jó eredményeket elérték, ugyanakkor mutassanak rá a hiányosságokra és azok megszüntetésének módjára is.

3./ az üzemek és iparágak gazdasági és szakszervezeti vezetői a jó termelési, szervezési tapasztalatok ismertetése céljából szervezzenek ankétokat, tapasztalatcseréket, üzemi, vagy iparági tanácskozásokat különböző területeken dolgozók bevonásával. a propaganda eszközök / sajtó, rádió, stb./ felhasználásával széleskörben terjesszék és népszerűsítsék a legjobb tapasztalatokat és módszereket.

5.

vegyes és hatálybalépő rendelkezések.

1./ a miniszter az illetékes szakszervezet elnökségével egyetértésben azon vállalatok vezető állású dolgozóinak / igazgató főmérnök, főkönyvelő /, amelyek az „élüzem,, címet elnyerték a, kiváló dolgozó,, oklevelet, amelyek az „mt-szot vörös vándorzászló,, -t elnyerték a „kiváló dolgozó,, jelvényt és a kitüntetésekkel járó pénzjutalmat adományozhatja. ezen kitüntetések az „élüzem,, illetve „mt-szot vörös vándorzászló,, kitüntető címek elnyerése alkalmából tartott vállalati rendezvényeken az illetékes minisztérium, illetve szakszervezeti vezető szerv képviselői adják át.

/folyt.köv./

16.25

- 35 -

18.12
PKR

bb 39. /a magyar... 13. folyt./- szb

2./ a jelen határozat hatálybalépését megelőzően adományozott kitüntetések viselési jogát, valamint méreteit és formáját a jelen rendelkezések nem változtatják. a jövőben adományozandó kitüntetések méreteit és formáját a határozat melléklete tartalmazza.

3./ a pénzügyminisztérium köteles az „mt-szot vörös vándorzászló”, - val és az élüzem címmel járó jutalmak felhasználásáról rendszeresen nyilvántartást vezetni és azt szükség esetén a szot rendelkezésére bocsájtani.

4./ a jelen határozat nem érinti a minisztereknek az 1002/1953. /2.1./ és az 1022/1954. /3.2./ sz. minisztertanácsi határozat alapján gyakorolt kitüntetési jogkörét.

5./ a határozat 3. fejezet a/1/c. pontjában szereplő második és harmadik szakma elsajátításával kapcsolatos tennivalókat a miniszterek /országos hatáskörű szervek vezetői/ és a szakszervezetek elnökségei együttesen szabályozzák.

6./ a magyar forradalmi munkás-paraszt kormány és a szakszervezetek országos tanácsa elnöksége utasítja az illetékes minisztereket /országos hatáskörű szervek vezetőit/ és a szakszervezetek elnökségeit, továbbá felkéri a szövosz igazgatóságát, hogy a jelen határozat alapján 1961. december 15-ig dolgozzanak a közös végrehajtási utasítást. a végrehajtási utasítást a szakszervezetek országos tanácsával egyetértésben kell kiadni.

7./ a jelen határozat kihirdetése napján lép hatályba, rendelkezéseit 1962. január 1. napjától kell alkalmazni. az 1961. évi eredmények utáni kitüntetések és jutalmazásokat azonban az 1068/1957. /8.4./ sz. határozat szerint kell adományozni. a jelen határozat kiterjed az ipar, építőipar, mezőgazdaság, közlekedés, vasút, posta, helyiipar üzemekre, a kereskedelemre, valamint a szakszervezetek és miniszterek által kiadott végrehajtási utasításban megjelölt intézményekre.

8./ az iparvállalatok szervezetében bekövetkező változásoknak megfelelően az „élüzem”, cím és az „mt/szot vörös vándorzászló”, adományozását indokolt esetben a szakszervezetek országos tanácsa az illetékes miniszterek és szakszervezetek bevonásával a jelen határozatban foglaltaktól eltérő módon szabályozhatja.

/folyt.köv./

16.30

18.50

- 36 -

KK

bb 39. /a magyar... 14. folyt./- szb

9./ a jelen határozat alapján az illetékes miniszterek a kisipari szervezetekre az okisz elnökségével, a mezőgazdasági termelő szervezetekre vonatkozóan pedig a termelőszervezeti tanácsai közösen szabályozzák a munkaverseny irányításának, szervezésének kérdéseit. az érdekelt szakszervezetek e feladat végzéséhez adjanak segítséget.

10./ az 1068/1957. /8.4./ korm.sz. mt-szot határozat, továbbá annak kiegészítése /1025/1959. /7.24./ korm.sz. mt-szot határozat - a 7. pontban foglaltaknak megfelelően - hatályát veszti. a szot elnökségének a szocialista brigádokra vonatkozó irányelveinek jelen határozattól eltérő állásfoglalásai ugyancsak hatályukat veszítik.

x x x

melléklet a magyar forradalmi munkás-paraszt kormány és a szot elnökségének határozatához

1.

1./ a „kiváló dolgozó”, oklevél és jelvény /a kis jelvény is/ formája nem változik.

2./ a műszaki és adminisztratív dolgozók számára a jelvény azonos a fentiekkel.

3./ a „kiváló dolgozó”, jelvény viselésére jogosító igazolványt a kitüntetéssel együtt az igazgatók és a szakszervezeti bizottságok adják ki.

a szocialista brigádok és brigádtagok részére adandó okleveleket, jelvényeket a vállalati igazgatók és a szakszervezeti bizottságok adják ki. elkészítetésükről a szot gondoskodik.

4./ a nagy- és kisjelvények, valamint a kitüntetések viselésére jogosító igazolványok elkészítéséről - az ebben történő esetleges változtatásokról - a szot gondoskodik az illetékes miniszterekkel és a szakszervezetekkel történt megállapodás alapján. a vállalatok a „kiváló dolgozó”, okleveleket, nagy- és kisjelvényeket, valamint a kitüntetések viselésére jogosító igazolványokat, a szocialista brigádok és brigádtagok okleveleit, jelvényeit, a minisztériumok az „élüzem”, oklevél szükségletüket az arra kijelölt szaküzletben szerezhetik be.
/folyt.köv./

16.35
18.50

- 37 -

KK

bb 39. /a magyar... 15. folyt./- szb

az élüzem címmel járó jutalmak kiszámításának módja a következő:

Mindulásként azt a legmagasabb kategóriát kell venni, amit a vállalat létszáma még meghalad, de már a második kategóriát nem éri el. ezen kategória jutalmazási összegéhez kell hozzáadni a különböző kategória egy főre eső jutalmazási összege és létszáma szorzatának eredményét, amit minden esetben felfelé kerekítéssel 1.000.- forintban kell meghatározni. /például 500 fős vállalat esetében a 100 főig járó 5.000.- forint plusz 400 fő x 40.- forint egyenlő 21.000.- forint./

5./ a miniszterek /országos hatáskörű szervek vezetői/ és szakszervezetek elnökségei által együttesen adományozható élüzem címek száma összesen 320. ebből

kohó- és gépipar	25	nehézipar	25
könnyűipar	40	élelmezésügy	34
építésügy	25	földművelésügy	35
közlekedés	37	ovf	4
belkereskedelem	35	erdészeti	4
szövész	30	külkereskedelm	3
művelődésügy	2	egészségügy	1
		tartalék	20

a tartalék felhasználását a szot elnöksége engedélyezi.

6./ a minisztertanács és szot vörös vándorzászlók száma összesen 65, az alábbi felosztás szerint:

kohó- és gépipar	9	nehézipar	7
könnyűipar	8	földművelésügy	8
közlekedésügy	9	külkereskedelem	1
élelmezésügy	8	szövész	1
belkereskedelem	2	tartalék	4
építésügy	8		

7./ a minisztertanács és a szot által kitüntethető vállalatok közé értendőek a tanácsi vállalatok is.

a./ a minisztertanács és a szot elnöksége vörös vándorzászlója vörös selyem, mérete 220x130 cm. jobboldalán a magyar népköztársaság himzett címere és a „minisztertanács és a szot elnökségének vándorzászlaja”, felirat. a zászló baloldalán meghatározott jelmondat van.

/folyt.köv./

16.45
18.50

- 38 -

bb 39. /a magyar... 16. folyt./- szb

b./ a vörös vándorzászló birtokosan jogosult arra, hogy a vállalat épületén elhelyezett díszes táblán a „minisztertanács és a szot elnökségének vándorzászlajával kitüntetett vállalat”, címet használja mindaddig, amíg a zászló birtokában van, a vállalat dolgozói jogosultak arra, hogy a vörös vándorzászlóval vegyenek részt a felvonulásokon.

8./ az egyes minisztériumok /országos hatáskörű szervek/ és a szakszervezetek vezessenek folyamatos nyilvántartást az „élüzem”, címmel, illetve a minisztertanács és a szot elnöksége vörös vándorzászlajával kitüntetett vállalatokról, a minisztertanács és a szot elnökség vörös vándorzászlaját elnyert vállalatokról a szot is vezessen nyilvántartást.

a./ az „élüzem”, cím birtokosa jogosult arra, hogy a vállalat épületén elhelyezett díszes táblán a „... miniszter és a „, szakszervezet központi vezetősége által ... szeresen kitüntetett vállalat”, címet használja a legközelebbi kitüntetési időszakig, illetve a cím elnyerését követő egy évig.

b./ a pénzügyminisztérium és az érdekelt minisztériumok gondoskodjanak arról, hogy az „élüzem”, címmel együtt járó pénzösszeget az odaitéléssel egyidőben folyósítsák a kitüntetett üzemeknek.

c./ az a vállalat, amely éves eredménye alapján az mt-szot vörös vándorzászlót nyeri el, csak ezen magasabbfokú kitüntetést kaphatja.

9./ az eddig kiadott sztahanovista jelvényeket, valamint a „szakma kiváló dolgozója”, jelvényeket a tulajdonosok továbbra is viselhetik mindaddig, amíg arra méltatlanná nem válnak és azt tőlük a kollektiva meg nem vonja.

az elveszett jelvényeket, okleveleket azonban nem lehet pótolni /mti/

16.52
18.50

- 39 -

bb. 34. megkezdődött a 2. országos sütőipari konferencia

t tó/gg/gy/vg

1961. november 13.

hétfőn az élelmiszeripari dolgozók szakszervezete gorkij-fasori székházában mintegy ötszáz szakember részvételével megkezdődött a mezőgazdasági és élelmiszeripari tudományos egyesület sütő- és tésztaipari szakosztálya, valamint az élelmiszeripari dolgozók szakszervezete sütőipari szakmai bizottsága által rendezett 2. országos sütőipari konferencia.

baksa minály, a mezőgazdasági és élelmiszeripari tudományos egyesület sütő- és tésztaipari szakosztálya elnökének megnyitóját dr. dabronaki gyula, az élelmiszerügyi miniszter első helyettese üdvözölte a konferencia résztvevőit, majd vokány béla, az élelmiszerügyi minisztérium sütő- és tésztaipari igazgatóságának vezetője tartott előadást a sütőipar helyzetéről és fejlesztésének feladatairól.

az iparigazgató beszédének jelentős részében az ipari műszaki fejlesztésével és a termelékenység alakulásával foglalkozott. elmondta, hogy 1952 és 1960 között 862 dagasztógépet és az ezekhez szükséges mintegy négyezer dagasztócsészét, 210 zsemlyeformázót, 540 kiflisodró és 136 gőzkemencét szereltek fel a sütőipari üzemekben és mintegy 140 kis- és közép nagyságú sütőüzem épült az országban. ez bár jelentős eredmény, az igények növekedésének figyelembevételével azonban még nagyobb fejlesztésre lett volna szükség.

különösen figyelmeztető a sütőipari szakemberek számára, hogy a műszaki fejlesztéshez képest elmaradt a termelékenység növekedése az iparágban. 1953 és 1958 között termelésének növekedését 74 százalékkal fedezte az ipari munkásszámmal és csak 26 százalékkal termelékenységnöveléssel. az utóbbi években, különösen a múlt év őszén óta javulás tapasztalható e tekintetben.

a műszaki színvonal és a termelékenység javítása módjainak keresése e tanácskozások elsőrendű feladata, de mindennapos feladat ez az iparág vezetői és dolgozói számára is. igen fontos a műszakilag jól megalapozott normák kialakítása. ennek segítésére az iparigazgatóság 1962. január 1-ig a vállalatok rendelkezésére bocsátja az új országos sütőipari norma- és időalapokat.

az iparigazgató beszéde után megkezdődtek a szakelőadások, amelyek kedden is folytatódnak.

/mti/

17.00

1950

- 40 -

bb. 36. a kőolaj-termékek exportjának gazdaságosságáról és a háromnegyedévi gazdasági, műszaki eredményekről tanácskozott a nehézipari minisztérium kollégiuma

t szf/gg/gy/vg

1961. november 13.

a nehézipari minisztérium kollégiuma hétfői ülésén czottner sándor miniszter elnökletével megtárgyalta a kőolajipari termékek exportjának gazdaságosságáról szóló jelentést. a számítások azt mutatják, hogy a bitumen-export igen kifizetődő, ezért határolaj-export gazdaságossági számításai az előmozdítására. a fűtőolaj-terméket hasznosabban lehetne teljes egészében itthon felhasználni. a kollégium kimondotta, hogy az országos tervhivatallal és a külkereskedelemmel egyetértésben igyekezni kell minél gyorsabban megteremteni az itthoni felhasználás növelésének lehetőségeit energetikai célra.

megvitatta a kollégium a nehézipari háromnegyedévi gazdasági és műszaki beszámolóját. a nehézipari termelési értéktervét 3.7 százalékkal, csaknem egymilliárd forinttal túlteljesítette ebben az időszakban. a túlteljesítést teljes egészében a termelékenység növekedése eredményezte, a munkásszám ugyanis 0.5 százalékkal alatta maradt az előirányozottnak. a felmelet évi exporttervnek 74.5 százalékát teljesítette a nehézipari szeptember végéig. a kollégium figyelmeztette az iparágakat, hogy az év hátralevő részében az idiginél is szigorúbban tartassák szem előtt a tervfegyelmet és a belföldi felhasználásra szánt termékek tervét csak akkor teljesítsék túl, ha az országos tervhivatal azt engedélyezte és ha a többlet rendelés van, az exporttervet pedig kizárólag akkor, ha a többlet nem importanyag-növekedésből származik és külföldön elhelyezhető. azokat az iparágakat és vállalatokat, amelyek tervüket a kívánatosnál és megengedettnél nagyobb mértékben túlteljesítik a legszigorúbban felelősségre vonják.

/mti/

17.05

1900

RE

- 41 -

bb. 35. kétnapos hegesztési vándorgyűlés győri

vid tr/gy/ki

1961. november 13.

az ország minden részéből, ipari üzemekből és tudományos intézményektől többszáz résztvevő érkezett hétfőn délelőtt Győrbe az országos hegesztési vándorgyűlésre. a kétnapos vándorgyűlés, amelyet a gépipari tudományos egyesület győri csoportja rendez, gyárlátogatással kezdődött.

a vendégek a wilhelm pieck vagon- és gépgyárban megtekintették a korszerű hegesztési eljárások alkalmazását, az argon és a szén-sav védőgáz, valamint a poralatti hegesztő berendezéseket, szovjet hegesztő automatákat, a lemezek széleinek összeerősítésére szolgáló fólia hegesztő és ponthegesztő gépeket, továbbá a vasúti személykocsik alvázának, forgóvázának, oldalfalainak, tetőszerkezetének szerelését.

a vándorgyűlés első ülését délután tartották meg, a kamara színházban.

/mti/

..

bb. 37. egy hét alatt huszonhét uszály szovjet vasérc érkezett a sztálinvárosi kikötőbe

vid tr/gy/ki

1961. november 13.

az alacsony dunai vizállás miatt több héten át szünetelt a dunai teherforgalom. egy héttel ezelőtt megérkezett a sztálinvárosi kikötőbe az első szovjet vontató, amelyet a magyar dunai hajók követtek szovjet vasérc szállítmányokkal. tíz vontató egy hét alatt huszonhét uszály vasércet hozott a sztálinvárosi nagyolvasztóműnek. a kikötő rakodó brigádjai szerdától hétfő reggelig huszonegy uszály vasércet raktak ki.

/mti/

..

bb. 38. elfogták a taxi-gépkocsivezető gyilkosát

k bc/ke/gy/sr

1961. november 13.

pénteken az sti órákban a 20. kerület határában meggyilkolták és kirabolták pusztafi Antal 37 éves taxi-gépkocsivezetőt. a budapesti rendőrfőkapitányság szervei a nyomozás során 48 órán belül elfogták és őrizetbe vették a gyilkost.

/mti/

..

17.08

- 42 -

1900
KSK

bb 48. a divsz titkárságának távirata

k sze.-lm sr

1961. november 13.

az ecuadorban lezajlott nagyjelentőségű eseményekkel kapcsolatban a divsz titkársága hétfőn az alábbi táviratot küldte két tagszervezetének, a kommunista és a szocialista ifjúsági szövetségnek, valamint az ecuadori ifjúság forradalmi szövetségének, amely nem tagja ugyan a divsz-nek, de szoros kapcsolatot tart fenn vele.

„a demokratikus ifjúsági világszövetséghez tartozó 101 millió fiatal nevében forrón üdvözlünk benneteket és az ecuadori ifjúságot az ország oligarchiája és az imperializmus felett aratott győzelmeikért. biztosak vagyunk abban, hogy a népi erők összefogása tartóssá teszi a kivívott győzelmet és végképp felszabadítja ecuador népét az imperialista elnyomás alól. hazafias harcokban bizton számíthatok a világ ifjúságának szolidaritására.

a divsz titkársága.,,

/mti/

..

bb 40. a tit járási titkárainak értekezlete

t hi/tm-lm sr

1961. november 13.

hétfőn délután a kossuth klubban kétnapos országos értekezlet kezdődött a tudományos ismeretterjesztő társulat járási és városi titkárainak részvételével. dr. nagy lászló társulati főtitkár megnyitója után németh károly, az mszmp központi bizottságának osztályvezetője a mezőgazdaság előtt álló feladatokról tartott tájékoztatót, majd szurdi istván, az mszmp központi bizottságának osztályvezetője a második öt éves terv ipari feladatait ismertette. az előadásokat hozzászólások követték, majd több tudományos ismeretterjesztő filmet vetítettek.

kedden a járási és városi tit-szervezetek helyzetéről, feladatairól tanácskozik az értekezlet. bevezető előadást tart felcsuti lászló, a társulat főtitkárhelyettese./mti/

17.15

1910

KSK

..

- 43 -

bh 41. ndk-beli szakszervezeti képviselők érkeztek magyarországra
tr-lm sr 1961. november 13.

a szaktanács meghívására hazánkba érkezett arudt helfer, a szabad német szakszervezeti szövetség /fdgb/ erfurt megyei tanácsának titkára és traute gundelach, a die arbeit című szakszervezeti folyóirat munkatársa. a vendégek budapesti és vidéki üzemekben előadásokat tartanak a német kérdékről. /mti/

bb 43. az ensz is nevezett filmet a budapesti fesztiválra
i tz/gg-lm vg 1961. november 13.

a csütörtökön kezdődő nemzetközi műszaki tudományos filmfesztiválra az egyesült nemzetek szervezete európai irodájának tájékoztatási hivatala is benevezte filmjét, amely kilenc ország - többek között a szovjetunió, az egyesült államok, angliá, franciaország, japán - részvételével készült. a nemzetközi atom című alkotás az atomerő békés felhasználásának lehetőségeit mutatja be, többek között az orvostudományban, az élettani kutatásban, a mezőgazdaságban, a gépek meghajtásában, stb. /mti/

bb 46. jelentkezzenek a károsultak
i bc/gg-lm sr 1961. november 13.

a rendőrség sorozatos csalás büntette miatt eljárást indított tély sándor papírfeldolgozó kisiparos, budapest 6. kerület, kmetty utca 17. szám alatti lakos ellen. tély sándor az eddigi megállapítások szerint több embertől 45.000 forintot csalt ki azzal a fondorlattal, hogy üzletébe csendes-társként bevonja őket. ezenkívül vállalkozott arra, hogy 10-12 forintos órabérért elsajátíttatja velük a szakmát, s erről segédlevelet ígért nekik. a 6. kerületi rendőrkapitányság kéri azokat, akiket tély sándor megkárosított és még nem tettek feljelentést ellene, hogy jelentkezzenek személyesen a 6. kerület izabella utca 61. 2. emelet 4. szám alatt, vagy telefonon a 316-998 számon a 118-as mellékállomáson. /mti/

- 44 -

17.22

1910
/HK

bb 42. négyezerkétszáz termelőszövetkezet gazdálkodását értékelik, 25 milliárd forint értékű álló- és forgóeszközt vesznek számba az idei zárszámadásokon - megkezdődtek a termelőszövetkezeti zárszámadások előkészületei

i ie szb ká 1961. november 13.

a földművelésügyi minisztériumban hétfőn kétnapos tanácskozás kezdődött a megyei tanácsoknak és a nemzeti bank megyei igazgatóságainak a termelőszövetkezetek pénzügyi, számviteli kérdéseivel foglalkozó munkatársai részére. ezzel megkezdődtek a termelőszövetkezeti gazdálkodás idei zárszámadásának előkészületei.

x x x

az idei zárszámadások jelentőségéről, feladatairól azt mti munkatársa az alábbi tájékoztatást kapta dr. papp lajostól, a földművelésügyi minisztérium pénzügyi főosztályának vezetőjétől.

- az idei esztendő az első, amikor a termelőszövetkezeti zárszámadások - az állami gazdaságokat leszámítva - az ország mezőgazdasági területének csaknem egészét érintik, s ez meghatározza a munka népgazdasági jelentőségét. a feladat nagyságát jellemzi, hogy több mint 4200 üzem egész évi gazdálkodását kell számbavenni, értékelni, s több mint 1.128.000 szövetkezeti tag idejéi jövedelmét kell megállapítani. a szövetkezeti gazdálkodás ez évi főbb tapasztalatai természetesen már ismeretesek. így tudjuk, hogy az idén a tavalyinál alacsonyabb a mérleghiányos szövetkezetek száma, s ez - figyelembe véve az új szövetkezetek nagy számát és a rendkívüli időjárás okozta kieséseket - komoly eredmény. az elmúlt évben még gyenge szövetkezetek nagyrésze a tavasszal hozott intézkedések eredményeképpen az év végére „kigazdálkodta”, a mérleghiányt, s elérte legalább a közepes gazdaságok színvonalát.

- az idei zárszámadások az előző évekhez képest néhány új vonást tartalmaznak. az asztály, illetve az ebből következő kiesések például bizonyos ellensúlyozást tesznek szükségessé. az új vonások másik része a termelőszövetkezeti mozgalom általános fejlődéséből következik. így a zárszámadások most elsősorban intézkednek a szövetkezetek közös vállalkozásairól, amelyek az év végén szintén önálló zárszámadást készítenek.

/folyt.köv./

17.28
1910

- 45 -

/HK

bb 42. /négyezerkétszáz termelőszövetkezet... folyt./- szb

- a szövetkezeti gazdálkodás idei értékelésénél különösen nagy gondot kell fordítani annak realitására, ez fontos feladat már a leltározásnál is, hiszen több mint 15 milliárd forint értékű álló- és mintegy tízmilliárd forint értékű forgóeszközt kell számbavenni, nagy jelentősége van annak is, hogy a zárszámadások pontosan kimutassák a tagságnak a közös gazdálkodásból származó teljes jövedelmét, ez különösen fontos és körültekintő munkát kívánó feladat az idén, amikor a különböző elosztási formák alapján a tagság, - helyesen - többféle - a munka eredményességétől függően százalékos elszámolás, prémium, stb. - címen jut jövedelemhez, a zárszámadások során a szövetkezetek elemzik majd azt is, hogy a jövedelemrészesedési módszerek mennyire voltak hatékonyak a tagság munkára ösztönzése, a gazdálkodás fejlesztése szempontjából, s hogy melyik módszert alkalmazzák a jövő évben.

- a zárszámadások előkészítése tulajdonképpen már megkezdődött, ez azonban egyelőre még nem érinti közvetlenül a szövetkezeteket, a gazdaságokban a legfontosabb feladat most az őszi munkák befejezése, a jövő évi termés megalapozása, az ideai gazdálkodás számbavétele december második felében kezdődik meg a leltározással, addig a könyvelők tanfolyamokon vesznek részt, a számviteli lebonyolítás új feladatainak megismerésére, az idén már 3600 szövetkezetben vezettek kettős könyvelést, nyolcszázban pedig költségszámítást is végeztek, - ez mind lehetőséget nyújt ahhoz, hogy mind több szövetkezet értékelje gazdálkodását már a nagyüzemi követelményeknek megfelelő színvonalon, s számszerűen megalapozott tapasztalatokat szűri le a jövő évi munkájához is. /mti/

bb 45. u thant-nak, az ensz ügyvezető főtitkárának távirata péter jános külügyminiszterhez

kiim 99 szb sr

1961. november 13.

u thant, az ensz ügyvezető főtitkára táviratban köszönte meg péter jános külügyminiszter jókívánságait, amelyeket megválasztása alkalmából küldött. /mti/

--

- 46 -

17.44

1945

bb 44. megnyílt a 2. kárpát-meteorológiai konferencia

t cs/j szb ká

1961. november 13.

hétfőn a magyar tudományos akadémián megkezdődött a második kárpát-meteorológiai konferencia, Magyarország, s a környező országok legkiválóbb meteorológiai szakembereinek részvételével. dr. dési frigyos egyetemi tanár, az országos meteorológiai intézet igazgatója megnyitó beszédében méltatta a meteorológusok nemzetközi együttműködésének és a kutatási eredmények kölcsönösen hasznos cseréjének jelentőségét, majd ismertette a háromnapos konferencia programját. a konferencián megjelent és felszólalt d.a. davies, az ensz meteorológiai világszervezetének főtitkára, aki a világszervezet nevében köszönetet mondott a második kárpát-meteorológiai konferencia rendezőinek, s hangsúlyozta, hogy a magyar meteorológusok kutatási eredményeit, tudományos értékű munkásságát külföldön is széles körben ismerik és elismerik, köszönetét a konferenciát m.perovic, a világszervezet európai asszociációjának alelnöke, jugoszlávia hidrometeorológiai szolgálatának vezetője is. ezután a konferenciára érkezett szovjet, csehszlovák, lengyel, román, német, jugoszláv és osztrák küldöttség vezetői szólaltak fel, majd dr. m. koncek, a szlovák tudományos akadémia klimatológiai osztályvezetőjének referátumával megkezdődött a konferencia előadássorozata.

dr. m. koncek a szlovákiai hegyvidékek hóviszonyait és azoknak a környék éghajlatára gyakorolt hatását ismertette, g.f. prihotyko, a kijevi hidrometeorológiai intézet igazgatója a kárpátok hidrometeorológiájára vonatkozó kísérleteik eredményeiről számolt be, nagy érdeklődéssel fogadta a konferencia dr. lászlóff woldemárnak, a vizrajzi tudományos kutató intézet osztályvezetőjének előadását a duna vízgyűjtő medencéjében időszerűvé vált különleges meteorológiai feladatok közös megoldásáról. a délutáni ülésen dr. m. cadez, a belgrádi tudományegyetem meteorológiai tanszékének vezetője a pannon síkságra különböző irányból érkező, egyidejű hideg-betörésekről, dr. béll béla, a pestlőrinci aerológiai obszervatórium vezetője a domborzat szélirány változtató hatásáról, dr. péczely györgy, az országos meteorológiai intézet tudományos munkatársa pedig a kárpátok hideg-betörések elleni védőhatásáról beszélt. az előadásokat a konferencián részvevő hazai és külföldi tudósok, szakemberek felszólalásai követték. a konferencia kedden két szekcióban folytatja munkáját. /mti/

--

- 47 -

17.50

1945

bb 42. /négyezerkétszáz termelőszövetkezet... folyt./- szb

- a szövetkezeti gazdálkodás idei értékelésénél különösen nagy gondot kell fordítani annak realitására, ez fontos feladat már a lettározásnál is, hiszen több mint 15 milliárd forint értékű álló- és mintegy tízmilliárd forint értékű forgóeszközt kell számbavenni, nagy jelentősége van annak is, hogy a zárszámadások pontosan kimutassák a tagságnak a közös gazdálkodásból származó teljes jövedelmét, ez különösen fontos és körültekintő munkát kívánó feladat az idén, amikor a különböző elosztási formák alapján a tagság, - helyesen - többféle - a munka eredményességétől függően százalékos elszámás, prémium, stb. - címen jut jövedelemhez, a zárszámadások során a szövetkezetek elemzik majd azt is, hogy a jövedelemrészesezési módszerek mennyire voltak hatékonyak a tagság munkára ösztönzése, a gazdálkodás fejlesztése szempontjából, s hogy melyik módszert alkalmazzák a jövő évben.

- a zárszámadások előkészítése tulajdonképpen már megkezdődött, ez azonban egyelőre még nem érinti közvetlenül a szövetkezeteket, a gazdaságokban a legfontosabb feladat most az őszi munkák befejezése, a jövő évi termés megalapozása, az idej gazdálkodás számbavétele december második felében kezdődik meg a lettározással, addig a könyvelők tanfolyamokon vesznek részt, a számviteli lebonyolítás új feladatainak megismerésére, az idén már 3600 szövetkezetben vezettek kettős könyvelést, nyolcszázban pedig az költségvetés-mitást is végeztek, - ez mind lehetőséget nyújt ahhoz, hogy mind több szövetkezet értékelje gazdálkodását már a nagyzemeli követelményeknek megfelelő színvonalon, s számszerűen megalapozott tapasztalatokat szűri le jövő évi munkájához is. /mti/

bb 45. u thant-nak, az ensz ügyvezető főtitkárának távirata péter jános külügyminiszterhez

kiim gg szb sr

1961. november 13.

u thant, az ensz ügyvezető főtitkára táviratban köszönte meg péter jános külügyminiszter jókívánságait, amelyeket megválasztása alkalmából küldött. /mti/

1.-

- 46 -

17.44

1945

[Handwritten signature]

bb 44. megnyílt a 2. kárpát-meteorológiai konferencia

t cs/j szb ká

1961. november 13.

hétfőn a magyar tudományos akadémián megkezdődött a második kárpát-meteorológiai konferencia, Magyarország, s a környező országok legkiválóbb meteorológiai szakembereinek részvételével. dr. dési frigyés egyetemi tanár, az országos meteorológiai intézet igazgatója megnyitó beszédében méltatta a meteorológusok nemzetközi együttműködésének és a kutatási eredmények kölcsönösen hasznos cseréjének jelentőségét, majd ismertette a háromnapos konferencia programját. a konferencián megjelent és felszóltalt d.a. davies, az ensz meteorológiai világszervezetének főtitkára, aki a világszervezet nevében köszönetet mondott a második kárpát-meteorológiai konferencia rendezőinek, s hangsúlyozta, hogy a magyar meteorológusok kutatási eredményeit, tudományos értékű munkásságát külföldön is széles körben ismerik és elismerik. köszöntötte a konferenciát m.perovic, a világszervezet európai asszociációjának alelnöke, jugoszlávia hidrometeorológiai szolgálatának vezetője is. ezután a konferenciára érkezett szovjet, csehszlovák, lengyel, román, német, jugoszláv és osztrák küldöttség vezetői szólaltak fel, majd dr. m. koncek, a szlovák tudományos akadémia klimatológiai osztályvezetőjének referátumával megkezdődött a konferencia előadássorozata.

dr. m. koncek a szlovákiai hegyvidékek hóviszonyait és azoknak a környék éghajlatára gyakorolt hatását ismertette, g.f. prihotyko, a kijevi hidrometeorológiai intézet igazgatója a kárpátok hidrometeorológiájára vonatkozó kísérleteik eredményeiről számolt be. nagy érdeklődéssel fogadta a konferencia dr. lászlóff woldemárnak, a vizrajzi tudományos kutató intézet osztályvezetőjének előadását a duna vízgyűjtő medencéjében időszerűvé vált különleges meteorológiai feladatok közös megoldásáról. a délutáni ülésen dr. m. cadez, a belgrádi tudományegyetem meteorológiai tanszékének vezetője a pannon síkságra különböző irányból érkező, egyidejű hideg-betörésekről, dr. béll béla, a pestlőrinci aerológiai obszervatórium vezetője a domborzat szélirány változtató hatásáról, dr. péczely györgy, az országos meteorológiai intézet tudományos munkatársa pedig a kárpátok hideg-betörések elleni védőhatásáról beszélt. az előadásokat a konferencián részvevő hazai és külföldi tudósok, szakemberek felszóltalásai követték. a konferencia kedden két szekcióban folytatja munkáját. /mti/

- 47 -

17.50

1945

[Handwritten signature]

t. 47. huszonöt perc alatt 2881 levél a helyén - országos levél szétosztási és irányítási versenyt tartott a posta

t kf/kf-lm vg

1961. november 13.

a szakmai továbbképzés eredményéről, ügyességükről, gyorsaságukról, hazánk földrajzáról ismeretéről adtak számot nétfőn az ország legjobb levélirányítói. a postavezérigazgatóság és a postások szakszervezete a budapesti postaigazgatóság disztermében rendezte meg a hagyományos országos levél szétosztási és irányítási versenyt.

az igazgatósági és kerületi elődöntők 337 résztvevője közül a legjobb 42 dolgozó jutott el az országos versenyre, ahol három számban - levél szétosztásban, levél irányításban és levél indításban - mérték össze tudásukat. az első „legizgalmasabb” versenyszámban huszan indultak, külön csoportban a fiatalok, a tisztviselők és a szakkezelők, husz asztalon halomba rakva sorakoztak a leveleket helyettesítő lapok „megcímezve”, az ország 2 881 helységébe. ezeket 12 postai fő vonalcsoportba kellett szétosztani. a versenyzők rajtjelre láttak munkához, ugyanakkor megindultak a stopper órák is. az ügyes postások keze ördögös gyorsasággal járt s percekig csak a lapok zizzenése hallatszott. a 2 881 levél szétosztásának idő követelménye általában 56-60 perc, minden hibáért azonban fél percet felszámítottak. a versenyben a legelső - a tisztviselők csoportjában - 23.48 perc alatt rakta helyére a levéltömeget, s még az utolsó is 40 perc alatt végzett. az értékelésnél azonban kitűnt, hogy a leggyorsabban végző postás súlyos hibát vétett, „selejtessen”, dolgozott: öt levelet küldött volna más irányba, amelyek csak többnapos késéssel juthattak volna a címzetthez. így az első a tisztviselők csoportjából hibapont nélkül, 25.36 perces idővel matis tamás, a budapesti 72-es postahivatal dolgozója lett. a fiatalok közül piriczki györgy, a szakkezelők csoportjában pedig major józsef győzött. a levél irányítási versenyben, amelyben a 2 881 lapot 27 felé kellett rendezni béres károly a budapest 72-es hivatal dolgozója lett az első, 32 perc alatt osztotta szét a leveleket a megfelelő irányba. jó eredménnyel zárult a levélindítási verseny is. a résztvevőknek ebben a számban írásban kellett kidolgozni azt, hogy az ország kiválasztott 100 helységébe melyik mozgópostával, milyen vasútvonalon, hogyan juttathatják el a levelet leggyorsabban a rendeltetési helyére. a legeredményesebben, 28 perc alatt, helfár ottó, a budapest 78-as postahivatal dolgozója oldotta meg a feladatát.

az országos verseny résztvevőinek dr. buza mártonné postavezérigazgató helyettes pénzjutalmat adott át./mti/

17.59
1961

- 48 -

bb 51. rövidesen megkezdődnek az 1962. évi baromfi- és tojásértékesítési szerződéskötések - kedvezményes értékesítési feltételekkel, takarmány juttatással segíti az állam a baromfi-árutermelést

1 cs/j szb ká

1961. november 13.

az élelmezésügyi minisztérium tájékoztatást adott a rövidesen megkezdődő jövő évi baromfi- és tojásértékesítési szerződéskötésekről, a baromfi árutermelést segítő szerződéses kedvezményekről, juttatásokról. az idei baromfinevelési és hizlalási szerződéskötések jó eredménnyel zárultak: a termelők összesen 1.400 vagon csirkére, tyukra és gyöngyögre, továbbá 1.500.000 hizott libára, több mint 2 millió kacsára és több mint egymillió pulykára kötöttek szerződést a földművelésszövetkezetekkel, illetve a baromfi fel dolgozó vállalatokkal. a jól bevált szerződéskötési rendszert az 1962. évre is fenntartják, s az új szerződéskötési feltételek általában megegyeznek az 1961. évi feltételekkel.

tájékoztatásul közölték, hogy a libahizlalási szerződést kötő termelők minden leszerződött liba után változatlanul 10 kiló kukoricát kapnak állami eladási áron. a hagyományos, úgynevezett májlibát tenyésztő községekben, a hivatásszerűen libatöméssel foglalkozók részére /minőségi máj előállítására esetén/ 20 kiló kukoricát adnak minden liba után. az ideihez hasonló takarmányjuttatásban részesülnek a tojásértékesítési szerződést kötők is. a szerződésben leköötött minden tojás után 8 deka takarmányt kapnak, állami eladási áron. a libahizlalási szerződést kötő termelők a szerződésben vállalt szállítási határidő előtt két hónappal kapják meg a kukoricát, a tojásértékesítési szerződést kötő termelők pedig a szerződés megkötésével egyidejűleg egész évre előre megkapják a takarmányt.

a csirkére, a libára, a kacsára és a pulykára kötött szerződések révén ugyanolyan összegű szerződéses előleget kaphatnak a termelők, mint 1961-ben. a háztáji és az egyéni gazdaságok a saját keltetésű csirkék után kilónként 7, a pulykák után /darabonként/ 30, a hizott libák után 40 és a hizott kacsák után 25 forint szerződéses előleget kapnak. a keltető állomásokról származó napocsibét hitelbe kapják a termelők. a termelészövetkezetek a leszerződött baromfi után rövidlejáratu hitelt vehetnek igénybe.

/folyt.köv./

17.
18.14

10.20

- 49 -

bb 51. /rövidesen megkezdődnek... folyt./- szb

a tojásértékesítési szerződések biztonságot nyújtanak a termelőknek a jó értékesítésre: egy-egy tojásért legalább egy forint átvételi árat kapnak a tavaszi főidényben is. az 1962-es idényben a szerződéses baromfi átvételi ára magasabb lesz a szabad felvásárlással átvett baromfi áránál. változatlanul érvényben maradnak a liba-, valamint a kacsatollra megállapított átvételi árak, továbbá az egyéb szerződéskötési feltételek. a szerződéseket a termelőszövetkezetekkel továbbra is közvetlenül a baromfi feldolgozó vállalatok, a háztáji és az egyéni gazdaságokkal, valamint az egyéb kistenyésztőkkel pedig a vállalatok megbízásából a földművelésszövetkezetek kötik. a szerződéskötések a következő hetekben országsszerte megkezdődnek. /mti/

--

bb 52. a rendőrség felhívása

gg szb sr

1961. november 13.

a rendőrség felkéri azt a gépkocsivezetőt, aki november 2-án este körülbelül 19-20 óra között bejáratos tehergépkocsijával az 5-ös számú országos főútvonalon kecskemét irányából budapest felé haladt és a gyóni vasutállomásonál egy férfit vett fel utasaként, jelentkezzen a pest megyei rendőrfőkapitányságon /budapest 6. kerület, aradi utca 21-23/ személyesen vagy telefonon /124-278, 127-es mellék/. a gépkocsi vezetője a dabasi csárdánál vacsorázott, majd utasával budapestre jött, akit erzsébeten, vagy soroksáron tett ki. az utas személyleírása: körülbelül 165-168 centiméter magas, hosszukás arcú, világosszőke haja, divatos, világoskék egygombos fazonu szövetruhát viselt, kezében kopott, feketeszínű aktatáska volt. /mti/

--

--50 -

18.17
19.30

KK

bb 49. vosztok, párizs, zaréma - új gyapjú és selyemszövetek gyártják majd az áruválasztékot - százféle szövet kiállítása a belkereskedelmi bemutatóteremben.

t sz/sze szb vg

1961. november 13.

hétfőn a tanács körut 8. szám alatti belkereskedelmi bemutatóteremben új textilanyagok kiállítását nyitotta meg vég tászló könnyűipari miniszterhelyettes. a bemutatott szövetek az iparművészeti tanács és a könnyűipari minisztérium zártkörű pályázatára készültek. száz pályamű, szövetminta került a bíráló bizottság elé, s a részvételi díjon kívül még 16 kelme tervezője kapott pénzjutalmat.

vég tászló miniszterhelyettes megnyitó beszédében elmondta, hogy a pályázat is része annak a törekvésnek, amellyel a ruházati cikkek választékát kívánják növelni. hazánkban az öltözködés-kultúra fejlett, de vannak olyan jelek, amelyek arra figyelmeztetnek, hogy az áruválaszték nem növekszik kellő mértékben. ezért ösztönzik a gyártmánytervezőket különböző pályázatok meghirdetésével is.

a bizottság csak olyan textiliákat fogadott el, amelyek tömeggyártásra, konfekcionálásra alkalmasak. a gyártmányok kialakításánál szorosan együttműködtek a szövetmintázók és a ruhatervezők. a kiállításon is nem csupán maguk a szövetek, hanem az abból készült ruhák, illetve azok rajzai is láthatók. az új szövetek közül a legnagyobb sikere a vosztok elnevezésű, egészen könnyű, mégis tömör, jófogású, 70 százalékban gyapjút, 30 százalékban ny-lont tartalmazó férfiöltönyre és kosztümre alkalmas kelmének volt. a női kabátanyagoknál a párizs, a nizza és a souverain volt a sláger, ezeket a kötött, bukléhoz hasonló vastag, de puhafogású anyagokat hurkos fonalból szőtték. kosztümre, átmeneti kabáira szánták a fekete-sárga kártolt gyapjúból szőtt zaréma elnevezésű anyagot. az aprókockás szövésű kosztümöt ugyanolyan színösszeállítású halszálkás kabát egészítette ki.

bemutattak sokféle fémszálú csillámló nylon, ottomán- és más estélyiruha-anyagokat is. a selymet azonban már nemcsak estélyi ruhákra szánják, nappali viseletre is igen célszerű a selyemipar egyik érdekes új gyártmánya, az acetát- és viszkóz-műszál keverésű szövet. a bemutatott szövetek egy részének a gyártását már megkezdték, egyelőre még csak kis mennyiségeket, 500-500 métert készítenek egy-egy anyagból. a kiállítás egy hétig lesz nyitva. /mti/

--

18.24

20.30

- 51 -

KK

bb 50. a kisz heves megyei bizottságának ülése

vid fm/ke szb fm

1961. november 13.

a kisz heves megyei bizottsága hétfőn ülést tartott egerben. megtárgyalták a falusi kisz-munka tapasztalatait és az ifjúsági szervezetek feladatait a második öt éves terv megvalósításában. misi sándor, a kisz heves megyei bizottságának titkára beszámolt arról, hogy a megye közös gazdaságaiban több mint hat- és félezer fiatal vállalt munkát; közülük 4.083 már tagja a termelőszoövetkezeteknek. ebben az évben a városokból csaknem ezer fiatal jött vissza a közös gazdaságokba. a megye mezőgazdasági üzemeiben 84 ifjúsági munkacsoport, illetve brigád vesz részt a különféle termelési versenyekben, a legjobb eredményt a boldogi béke termelőszoövetkezet női ifjúsági brigádja érte el.

megnőtt a falusi ifjúság érdeklődése a tanulás iránt. jelenleg több mint négyezer falusi fiatal vesz részt a kisz-oktatásban. ötven községben jól felszerelt ifjúsági klubbal rendelkeznek a kisz-szervezetek. a megye termelőszoövetkezetei ebben az évben kulturális alapjukból mintegy 300.000 forintot juttattak az ifjúság kulturális és sportolási igényeinek kielégítésére. többszáz fiatalot küldtek országjáró kirándulásra és 50 termelőszoövetkezeti fiatal külföldi üdülésen vett részt.

az ülésen fontos feladatként határozták meg a fiatalok fokozottabb bevonását a baromfivédelembé, a tejkezelésbe és más mező-gazdasági munkákba, a kisz-szervezetek számos fiatalot megbízólevéllel küldenek majd ezekre a munkaterületekre. megszervezik majd a fiatal tehenészek megyei versenyét, és szőlőskörben fejlesztik a traktoros kombájnosok és silókombájnosok megyei versenyét is. az öt éves tervidőszakban nagy szerepük lesz a kisz különböző társadalmi munka-akcióinak. a fiatalok öntözőtelepek létesítését, valamint a községpolitikai tervek megvalósítását segítik. /mti/

bb 57. időjárásjelentés

tm szb bs

1961. november 13.

a meteorológiai intézet jelenti november 13-án, hétfőn 18 órakor:

tovább tart az enyhe idő
várható időjárás kedd estig: felhős, párás, enyhe idő, többfelé esővel, egy-két helyen zivattal. mérsékelt déli, délkeleti szél.
várható legmagasabb nappali hőmérséklet holnap 10-14 fok között.
/mti/

18.32
1945

- 52 -

bb 53. elhunyt ács vilma, a párt régi harcosa

k gk-lm sr

1961. november 13.

elhunyt ács vilma, a párt régi harcosa, a magyar partizán szövetség tagja, aki a franciaországi ellenállási mozgalomban résztvevő magyar csoportnak is tagja volt. hamvasztás előtt bucsuztatása november 16-án délután fél 2-kor lesz a farkasréti temetőben. /mti/

bb 54. budapestre érkezett a csehszlovák tudományos akadémia küldöttsége

k ms/sze-lm sr

1961. november 13.

budapestre érkezett a csehszlovák tudományos akadémia küldöttsége. a delegációt frantisek sorm akadémikus, a csehszlovák tudományos akadémia alelnöke vezeti. a csehszlovák küldöttek a magyar tudományos akadémiával megtárgyalják és aláírják a két akadémia közötti tudományos együttműködési egyezményt. /mti/

bb 55. a szovjet ujságíró küldöttség látogatása a párttörténeti intézetben

t hi/hi-lm sr

1961. november 13.

k.sz. vartanjanak, az örmény kommunista párt központi bizottsága tagjának, a szovjet ujságírók szövetsége titkárának, az örmény ujságíró szövetség elnökének vezetésével hazánkban tartózkodó szovjet ujságíró küldöttség hétfőn látogatást tett a magyar szocialista munkáspárt központi bizottsága párttörténeti intézetében. az intézet munkatársai a szovjet vendégekkel ismertették a nagy októberi szocialista forradalom magyarországi hatásának és a magyar tanácsköztársaság történetének feldolgozása terén elért eredményeket, az ezzel kapcsolatban megjelent kiadványokat és az intézet terveit. a szovjet ujságírók megtekintettek számos, a szovjet állam és a tanácsköztársaság testvéri kapcsolatait tükröző korabeli dokumentumot. /mti/

18.37
1945

- 53 -

KK

bb 50. a kisz heves megyei bizottságának ülése

vid fm/ke szb fm

1961. november 13.

a kisz heves megyei bizottsága hétfőn ülést tartott egerben. megtárgyalták a falusi kisz-munka tapasztalatait és az ifjúsági szervezetek feladatait a második ötéves terv megvalósításában. misi sándor, a kisz heves megyei bizottságának titkára beszámolt arról, hogy a megye közös gazdaságaiban több mint hat- és félezer fiatal vállalt munkát; közülük 4.083 már tagja a termelőszövetkezeteknek. ebben az évben a városokból csaknem ezer fiatal jött vissza a közös gazdaságokba. a megye mezőgazdasági üzemeiben 84 ifjúsági munkacsapat, illetve brigád vesz részt a különféle termelési versenyekben. a legjobb eredményt a boldogi béke termelőszövetkezet női ifjúsági brigádja érte el.

megnőtt a falusi ifjúság érdeklődése a tanulás iránt. jelenleg több mint négyezer falusi fiatal vesz részt a kisz-oktatásban. ötven községben jól felszerelt ifjúsági klubbal rendelkeznek a kisz-szervezetek. a megye termelőszövetkezetei ebben az évben kulturális alapjukból mintegy 300.000 forintot juttattak az ifjúság kulturális és sportolási igényeinek kielégítésére. többszáz fiatalt küldtek országjáró kirándulásra és 50 termelőszövetkezeti fiatal külföldi üdülésen vett részt.

az ülésen fontos feladatként határozták meg a fiatalok fokozottabb bevonását a baromfinevelésbe, a tejkezelésbe és más mező-gazdasági munkákba. a kisz-szervezetek számos fiatalt megbízólevéllel küldenek majd ezekre a munkaterületekre. megszervezik majd a fiatal tehenészek megyei versenyét, és széleskörben fejlesztik a traktoros kombájnosok és silókombájnosok megyei versenyét is. az ötéves tervidőszakban nagy szerepük lesz a kisz különböző társadalmi munka-akcióinak. a fiatalok öntözőtelepek létesítését, valamint a községpolitikai tervek megvalósítását segítik. /mti/

bb 57. időjárásjelentés

tm szb bs

1961. november 13.

a meteorológiai intézet jelenti november 13-án, hétfőn 18 órakor:

tovább tart az enyhe idő
várható időjárás kedd estig: felhős, párás, enyhe idő, többfelé esővel, egy-két helyen zivattal. mérsékelt déli, délkeleti szél.
várható legmagasabb nappali hőmérséklet holnap 10-14 fok között.
/mti/

--

- 52 -

18.32
1945

bb 53. elhunyt ács vilma, a párt régi harcosa

k gk-lm sr

1961. november 13.

elhunyt ács vilma, a párt régi harcosa, a magyar partizán szövetség tagja, aki a franciaországi ellenállási mozgalomban résztvett magyar csoportnak is tagja volt. hamvasztás előtt bucsuztatása november 16-án délután fél 2-kor lesz a farkasréti temetőben. /mti/

--

bb 54. budapestre érkezett a csehszlovák tudományos akadémia küldöttsége

k ms/sze-lm sr

1961. november 13.

budapestre érkezett a csehszlovák tudományos akadémia küldöttsége. a delegációt frantisek sorm akadémikus, a csehszlovák tudományos akadémia alelnöke vezeti. a csehszlovák küldöttek a magyar tudományos akadémiával megtárgyalják és aláírják a két akadémia közötti tudományos együttműködési egyezményt. /mti/

--

bb 55. a szovjet újságíró küldöttség látogatása a párttörténeti intézetben

t hi/hi-lm sr

1961. november 13.

k.sz. vartanjanak, az örmény kommunista párt központi bizottsága tagjának, a szovjet újságírók szövetsége titkárának, az örmény újságíró szövetség elnökének vezetésével hazánkban tartózkodó szovjet újságíró küldöttség hétfőn látogatást tett a magyar szocialista munkáspárt központi bizottsága párttörténeti intézetében; az intézet munkatársai a szovjet vendégekkel ismertették a nagy októberi szocialista forradalom magyarországi hatásának és a magyar tanácsköztársaság történetének feldolgozása terén elért eredményeket, az ezzel kapcsolatban megjelent kiadványokat és az intézet terveit. a szovjet újságírók megtekintettek számos, a szovjet állam és a tanácsköztársaság testvéri kapcsolatait tükröző korabeli dokumentumot. /mti/

18.37
1945

--

- 53 -

AK

bb 56. sok élménnyel gazdagodva érkezett vissza a szovjetunióban járt háromszáz magyar fiatal

1 vt/gk szb fm

1961. november 13.

a barátság ifjúsági vonattal a szovjetunióban járt háromszáz magyar fiatal - szocialista brigádvezetők, kiváló ifjúságok, fiatal mérnökök, kisz-titkárok - hétfőn érkeztek vissza budapestre. az utazás élményeiről, a szovjetunióban szerzett tapasztalatakról a csoport vezetője, nagy richárd, a budapesti kisz-bizottság első titkára nyilatkozott a magyar távirati iroda munkatársának:

- már a határállomástól kezdve mindenütt testvéri szeretettel köszöntötték a hazánk fiataljait képviselő 300 tagú csoportot - mondotta. - számos gyűlésen vettünk részt kijevben és moszkvában, ahol szovjet fiatalokkal, komszomolistákkal találkoztunk. kijevben egy napot töltöttünk, s felkerestük a sevcsenko egyetemet, voltunk néhány üzemben és megtekintettük a város más nevezetességeit. az egyetemen a komszomol és a kisz szoros barátsága jegyében rendezett nagygyűlésen több mint háromezer kijevi diák vett részt.

- moszkvába a világtörténelmi jelentőségű 22. kongresszus befejezésekor érkeztünk meg, amikor a szovjet főváros már a másik kiemelkedő esemény, a nagy októberi szocialista forradalom évfordulójának ünneplésére készülődött. találkoztunk a lenin-kerület komszomolistáival és eszmecsere folytattunk velük többek között a kommunizmus építésének grandiózus programjáról, a személyi kultusz elleni küzdelemről, a komszomol-szervezetek új munkastílusáról, munkaformáiról. moszkvában 12 üzemet is meglátogattunk, köztük a lihacsov autógyárat, a scserbakov textilkombinátot, az 1-es és 2-es számú óragyárat, a kalibergyárat, a golyóscsapágygyárat.

- az utazás valamennyi résztvevőjének nevében mondhatom: a legcsodálatosabb élmény volt részünkre, hogy éppen a kongresszus utáni első napokat, majd a nagy októberi szocialista forradalom évfordulóját is a szovjetunióban tölthettük. az impozáns vörös téri felvonulás minden tekintetben a 22. kongresszus szellemét tükrözte, de ugyanezt a szellemet éreztük a szovjet fiatalokkal lezajlott baráti találkozásaink, összejöveteleink minden percében. megerősödött bennünk az elhatározás, hogy még szorosabbra fűzzük személyes kapcsolatainkat annak az országnak a fiataljaival, ahol a kommunizmus építésének nagyszerű programját valósítják meg.
/folyt.köv./

19.35

1950

- 54 -

bb 56. /sok élménnyel... folyt./- szb

a komszomol-vezetőkkel megállapodtunk: a jövőben több ezer fiatal számára tesszük lehetővé, hogy személyesen láthassa a kommunizmus diadalmas építését.

- nagy örömet jelentett az utazás résztvevőinek, amikor a nemrég épült moszkvai ifjúsági szállóban a lenin-kerületi fiatalokkal közösen rendezett estünkön üdvözölhettük kádár jános elvtársat, aki több órát töltött velünk - fejezte be nyilatkozatát nagy richárd. /mti/

--

bb 58. a bukaresti és a kijevi operaház magánénekesei, a párizsi nagyopera karmestere vendégszerepel novemberben budapesten

1 fe/gg szb sr

1961. november 13.

az örményművészeket kivül több külföldi vendéget üdvözölhet még operaközönségünk november hónapban. maria volosescu, a bukaresti operaház magánénekesnője, az erkel színházban november 19-én az aida címszerepét, 22-én az otelloban desdemonát és 24-én a toscá címszerepét éneklte. a kiváló román énekesnő a verviers-i énekversenyen első díjat nyert.

dmitrij gnatjuk, a szovjetunió népművésze, a kijevi operaház magánénekes, november 21-én az erkel színházban a rigolletto címszerepét éneklte. 23-án az operaházban a sevillai borbélyban és 29-én az igor hercegben tálalhatja majd a közönség. emlékezetes művészi sikereket aratott ujjeländi, ausztráliai és más külföldi turnéja során.

georges sebastian, a párizsi nagyopera világhírű karmestere az erkel színházban november 17-én az aida-t, 22-én pedig az otellót vezényli. /mti/

--

- 55 -

19.40

1950

1950

bb 59. országos hegesztési vándorgyűlés győri ttt

vid sze-lm bs

1961. november 13.

kétnapos országos hegesztési vándorgyűlés kezdődött hétfőn délután a győri kamaraszínházban. karászi györgy, a kohó- és gépipari minisztérium járműipari igazgatóságának főmérnöke mondott megnyitó beszédet.

dr. gillemot lászló kossuth-díjas egyetemi tanár a védőgázos hegesztés helyzetéről, majd baránszky jób imre, a wilhelm pieck gyár főkonstruktorja a villamos ponthegesztés a jármű- és gépgyártásban címmel tartott előadást.

a nagy érdeklődéssel kísért előadásokat vita követte. a vándorgyűlés kedden folytatja munkáját./mti/

bb 60. fraknói károly, a vercelli viotti-versenyen második díjat nyert a józsef attila versére komponált vegyeskarú művével

t fe/sze-lm sr

1961. november 13.

az északolaszországi vercelliben meghirdetett viottiver-senypályázat nagy érdeklődést váltott ki a zenei világban. a jel-lés pályázatra a világ minden tájáról 97 pályamű érkezett be. az ismert zenei szakemberekből álló zsűri a napokban hozta meg a döntést. az első díjat nem adták ki, fraknói károly, karmester és zeneszerző, az állami operaház tagja megosztott második díjat nyert. fraknói józsef attila versére komponált vegyes kórusmű-ciklusából a „ringató,-t küldte be a pályázatra.

- máskor is nyertem már - külföldön díjat - mondotta fraknói károly - de ez a mostani különösen nagy örömet jelent számomra. boldog vagyok, hogy józsef attila versére írt művemmel sikerült a versenyen díjat nyernem. értesítettek, hogy a riccordi olasz zeneműkiadó rövidesen megjelenteti kórusművemet./mti/

20.12

- 56 -

bb 61. fogadás a magyar-csehszlovák kulturális egyezmény megkötésének 10. évfordulója alkalmából

t sr-lm hné-bs

1961. november 13.

hétfőn este frantisek pisek, a csehszlovák szocialista köztársaság budapesti nagykövete fogadást adott a magyar-csehszlovák kulturális egyezmény megkötésének 10. évfordulója alkalmából. a fogadáson megjelent kállai gyula, az mszmp politikai bizottságának tagja, miniszterelnökhelyettes, péter jános külügyminiszter, ilku pát, művelődésügyi miniszter, dr. orbán lászló, az mszmp központi bizottsága tudományos és kulturális osztályának vezetője, hollai imre, az mszmp központi bizottsága külügyi osztályának vezetője, szarka károly külügyminiszterhelyettes, lugossy jeno, művelődésügyi miniszterhelyettes, szakasits árpád, az elnöki tanács tagja, az országos béketanács elnöke, erdei ferenc, a magyar tudományos akadémia főtitkára, valamint kulturális, gazdasági és politikai életünk számos kiválósága.

ott volt a csehszlovák tudományos akadémia hazánkban tartózkodó küldöttsége: frantisek sorm, a csehszlovák tudományos akadémia elnöke, a küldöttség vezetője, bedrich heller, karol siska és janomir mach, a küldöttség tagjai, továbbá a hazánkban tartózkodó csehszlovák iróköldöttség; kvetoszláv inneman, a csehszlovák kommunista párt központi bizottságának tagja, a politikai könyvkiadó igazgatója, a küldöttség vezetője, peter karvas író, pavot horov költő, a küldöttség tagjai.

a fogadás közvetlen, szívélyes, baráti légkörben zajlott le./mti/

20.28

40.40

- 57 -



bb 62. a magyar zeneművészek békefelhívása

t fe-lm hné

1961. november 13.

a magyar zeneművészek szövetsége hétfőn gyűlést tartott sárai tiber, a szövetség főtitkára, beszámolt a berlinben november elején megtartott értekezletről, amelyen hét európai népi demokratikus ország zeneművész szövetségeinek képviselői - ismert zenetudósok, zeneszerzők és előadóművészek vettek részt. megvitatták azokat a nemzetközi helyzetből fakadó feladatokat, amelyek a világ békéjének megvédéséből a zeneművészekre hárulnak.

a berlinben elfogadott kiáltványban felszólítják a világ zenetudósait, zeneszerzőit és előadóművészeit - bárhol is éljenek - küzdenek a német békeszerződés megkötéséért, a nyugatberlini tüzfészek felszámolásáért, a harmadik világháború megakadályozásáért, a béke megvédéséért. a magyar zeneművészek szövetségének nevében a kiáltványt szabó ferenc és sárai tiber írták alá berlinben.

az ülésen ismeretett kiáltványt a magyar zeneművészek szövetségének tagjai lelkesedéssel írták alá és egyben elhatározták, hogy a felhívást eljuttatják külföldi ismerőseikhez, barátaikhoz, kollegáikhoz. /mti/

20.45

20.40

- 58 -

KK

M.T.I.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, I., Fem utca 5-7. Telefon: 159-490. 359-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel

mti b e l f ö l d i h i r e k

1961. november 14.



bb 1. érdekes tudományos problémák a magyar tudomány legújabb számában

i rs/hné szb sr

1961. november 14.

a magyar tudomány, az akadémia központi folyóirata legújabb számában több érdekes tudományos problémáról közöl színvonalas tanulmányt. tarján rezső professzor gondolkodási folyamatok gépesítése című tanulmányában a kibernetika egyik sokat vitatott és filozófiai szempontból is jelentős problémáját ismerteti. rényi alfréd akadémikus megrajzolja a matematika és a matematikusok szerepét a tudományok és a társadalom fejlődésében, majd figyelemreméltó javaslatokat tesz a matematikusképzés továbbfejlesztésére. weisfeiler gyula levelező tag a mikrobiológia eredményeit és hazai kutatási feladatait foglalja össze. major máté akadémikus a „szép,” és a „művészi,” mai építészetünkben címmel írt gondolatokban gazdag tanulmányt. a lap szemle-rovata többek között bartók béla több eddig ismeretlen levelét közli, amelyek az utóbbi időben kerültek az akadémiai könyvtár birtokába. /mti/

--

bb 2. „a fasizmus áldozatainak emlékére,” - tardos béla: 1. szimfóniájának bemutatója a zeneakadémián

i fe/gg szb sr

1961. november 14.

a zeneakadémián a magyar rádió szimfónikus zenekara november 16-i hangversenyén új művet mutat be, tardos béla 1. szimfóniáját, amelyet a szerző a fasizmus áldozatai emlékének szentelt.

a koncerten, elhangzik még beethoven d-dur hegedüversenye, stefan rúha, a román hegedűvész tolmácsolásában. a műsoron szerepel még brahms 1. szimfóniája. /mti/

--

- 1 -

KK

